# 大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

督印人 費彝民
經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第二萬一千四百二十四號
今日出紙兩張半
零售港幣壹毫
每月本港三元外埠七元
地址 香港灣仔軒尼詩道三四二號 電話 [illegible] 廣州辦事處 [illegible]
香港有利印務有限公司承印


## 鋼鐵工業半年以來新成就
# 國產精密高級鋼一百餘種已製成
## 「汽車自由軸管」質量完全符合要求

「中國新聞社北京三日電」據有關部門統計，中國的生鐵、鋼、鋼材、焦炭、耐火材料等鋼鐵工業的主要產品，今年以來產量逐月上升，並已分別在五、六月間提前完成了前半年的生產計劃。

今年上半年，全國鋼鐵工業試製成功的高級、精密的新品種有兩百五十多種。其中有製造拖拉機、化肥設備、汽車、人造纖維設備等所需要的好多種新鋼材。石景山鋼鐵公司今年試製成功的汽車自由軸鋼管，經過長春汽車製造廠試用鑑定，認爲質量完全合乎要求；汽車廠的職工因爲第一次用上了國產的自由軸管，感到特別高興。

今年上半年，全國鋼鐵和鋼材的質量又有了顯著的提高。據冶金部統計，全國主要高爐一至五月份煉出來的生鐵，合格率達到百分之九十九以上。其中半數以上高爐冶煉的生鐵，合格率超過解放以來最高的水平。本溪鋼鐵公司今年煉的生鐵，連續五個月全部合格。各主要鋼鐵企業的平爐鋼、轉爐鋼和電爐鋼，今年前半年的合格率，也都超過了去年的水平；各種鋼材的一級品率，逐月上升：第一季度將近百分之九十四，四、五月份都超過百分之九十五。

鋼鐵工業的各項原料材料和燃料的消耗量，今年前半年大幅度地下降。衡量高爐技術水平的「煉鐵焦比」，今年下降的成績尤其突出。目前，全國主要高爐的平均「焦比」，已低於建國以來的最低水平；全國主要煉鐵廠平均計算，今年上半年煉一噸生鐵消耗的焦炭比去年低五十多公斤。鞍山鋼鐵公司煉鐵廠煉一噸生鐵所消耗的焦炭，目前已穩定在七百公斤以下。今年各鋼鐵企業在降低燒料、耐火材料、電力等消耗方面，也取得了優秀的成績。

# 許昌內江區麥產逾去年
## 西藏東部亦開始夏收

「中國新聞社北京三日電」河南許昌、四川內江等地區，夏收作物增產。

許昌專區各縣市的小麥脫粒工作已基本結束。據初步統計，今年全專區夏糧總產量比去年增產一成左右。

四川內江專區夏收的糧食和油料已經入倉，據初步統計，全區夏糧比去年增產二成，油菜籽增產一成多。今年內江專區一些原來生產比較後進的地區，今年夏季收成也比較好。

去冬以來，內江專區的降雨量只有去年同期的一半。這裡的幹部同社員一起挑水擔糞，澆灌小麥和油菜，獲得了好收成。

「中國新聞社拉薩三日電」西藏東部怒江、瀾滄江和金沙江兩岸的多種作物陸續黃熟，藏族農民開始陣鐮收割。

三江流域的左貢、察雅、八宿、桑昂曲等縣，氣候比較溫暖，去年共播種冬青稞、冬小麥三萬多畝（一京畝相當一畝）。察雅縣打水鄉已收割的冬青稞，平均每京畝地產三百斤左右，比去年約增四成。

三江流域的多種作物在生長期間曾遭受旱災和蟲災，藏族農民們依靠互助組的集體力量，以高度的生產積極性，進行了抗旱、滅蟲鬥爭，並且加強了田間管理，結果不僅戰勝了災害，還獲得較好的收成。

# 越南婦女代表團應邀抵北京訪問
## 巴西等國婦女同時到達

「新華社北京三日電」以越南婦女聯合會副主席、越南勞動黨中央委員何桂爲首的越南婦女代表團一行七人，以及科摩羅民族解放運動書記扎哈拉．易卜拉欣夫人、莫三鼻給民族民主聯盟婦女事務部書記普麗西拉．吉曼尼夫人、巴西胡利安．高萊拉．西勃瓦夫人，今天下午乘飛機到達北京。她們是出席世界婦女大會後，應中華人民共和國全國婦女聯合會邀請來我國訪問的。

前往飛機場歡迎的有全國婦聯副主席劉清揚，中國人民保衛世界和平委員會副秘書長、中國亞非團結委員會委員[illegible]，全國婦聯書記處書記胡耐秋等。

# 蘇聯向印提供電廠
# 美空軍將用印基地

「法新社新德里三日電」據今天在此地所簽的協定，蘇聯將以發電四十八萬瓩的全套設備供給印度，發電站將設在巴克拉水壩的右岸。依照此項協定，蘇聯將根據貸款方式以價值五千六百萬盧布（約一千一百二十萬美元）的機器給予印度，作建築電站之用。

關於技術人員的交換，協定內亦有規定。

「新華社卡拉奇二日電」據巴基斯坦「黎明報」今天刊登的這家報紙駐倫敦記者的報道說，美國、英國和其他英聯邦國家的超音速軍用飛機中隊將從今年十月或十一月開始依次使用印度空軍基地。

報道指出，由於美國和英聯邦國家的軍用飛機中隊到印度進行訓練和偵察，印度將成爲向外國提供空軍基地的第一個「不結盟」國家。

首先到達印度以「進行訓練和偵察」印度地形的將是美國超級佩刀式噴氣飛機中隊。在大約兩個月後，這個美國中隊將由英國空軍的「標槍式」飛機中隊所替換。

報道說，印度生產現代化軍火的能力也將通過直接軍事援助或在經濟和技術援助的掩蓋下立即得到加強。

## 決心貫徹莫斯科宣言和聲明
# 印（尼）共日共聯合聲明
# 必須反對和擊敗美帝
## 列寧主義基礎上正確解決新產生的意見分歧」
## 「懇切呼籲中蘇兩黨盡一切力量保證在馬克思

「據新華社雅加達三日電」印度尼西亞「人民日報」今天刊登了印度尼西亞共產黨中央委員會書記處發表的印度尼西亞共產黨和日本共產黨的聯合聲明。雙方簽字的是日本共產黨代表聽濤克巳、印度尼西亞共產黨代表艾地。聲明主要內容如下：

日本共產黨中央委員會政治局委員聽濤克巳同志應印度尼西亞共產黨中央委員會的邀請，在一九六三年五月二十九日到六月二十六日期間爲參加印度尼西亞共產黨建黨四十三周年慶祝活動，在印度尼西亞進行了訪問。在此許多共同關心的問題進行會談和討論的過程中，雙方對兩黨以及印度尼西亞和日本人民所面臨的各種問題，取得完全一致的意見。

雙方確認：在由藏原惟人同志率領的日本共產黨中央委員會代表團在印度尼西亞共產黨第七次（特別）全國代表大會召開的時候訪問印度尼西亞期間，於一九六二年五月二十三日在雅加達發表的聯合聲明，繼續成爲雙方合作的實際指針。

雙方確認，美帝國主義是亞洲人民和所有爭取自由與和平而鬥爭的各國人民的頭號敵人和最危險的敵人。爲了維護亞洲和全世界的自由、和平和安全就必須反對和擊敗美帝國主義。

雙方對美帝國主義和其他帝國主義者在亞洲的日益加劇的新的干涉和侵略感到嚴重的關切。雙方強烈譴責對南越人民的不宣而戰的殖民戰爭以及實行新殖民主義的內戰，這兩者都是美帝國主義干涉的結果。雙方還強烈譴責美日反動派正在實現「安全條約」，這個條約公然要把日本變成在遠東的侵略的基地，美國全球原子戰略的基地和公然把日本變成軍國主義國家。

作爲東南亞新殖民主義統治的最新手段的、同東南亞條約組織和美澳新條約連結起來的英帝國主義的馬來西亞計劃造成了帝國主義包圍印度尼西亞共和國的危險和對亞洲和平的威脅。雙方呼籲反對和擊敗這個新殖民主義計劃。他們宣佈，堅決援助和支持北加里曼丹人民從英國殖民主義統治下爭取民族解放的鬥爭。

### 尼赫魯受美國唆使 不顧中印問題和解

雙方關切地指出，尼赫魯政府在美帝國主義的唆使下，一點也沒有表示願意或者打算通過和平談判解決中印邊界問題。

雙方對在坦噶尼喀莫希舉行的第三屆亞非人民團結大會和在雅加達舉行的第一屆亞非新聞工作者會議的成功表示熱烈歡呼。這兩次大會是新興力量反對帝國主義的巨大勝利。

雙方對新興力量運動會所提出的在今年年底前在雅加達舉行新興力量運動會的倡議表示歡迎和完全支持。這件事定將受到全世界一切進步力量的歡迎，並且將是對在體育運動方面竭力維持其統治的世界帝國主義又一次沉重的打擊。

雙方宣佈：它們決心不遺餘力地通過實際團體不斷地貫徹一九五七年莫斯科宣言和一九六〇年莫斯科聲明來加強世界共產主義運動的團結。

一九六〇年莫斯科聲明規定，全世界一切真正的馬克思列寧主義政黨的神聖的共產主義義務是，堅持不懈地同現代修正主義和現代教條主義作鬥爭，從而保衛馬克思列寧主義的純潔性，這是爭取完全的民族獨立、民主、和平和社會主義的鬥爭取得勝利的保障。

日本共產黨和印度尼西亞共產黨表達了日本和印度尼西亞兩國勞動人民的利益和感情，熱烈歡迎蘇聯共產黨中央委員會和中國共產黨中央委員會代表將於一九六三年七月五日在莫斯科舉行的會談，它們懇切呼籲國際共產主義運動中這兩大黨盡一切力量保證在馬克思列寧主義的基礎上正確解決所產生的意見分歧。取得正確的解決，對於共產主義運動和全世界爭取民族獨立、民主、和平和社會主義的反對帝國主義運動的勝利有極其重大的意義。

# 穗副食品供量增加
## 蔬菜充足並可支援外地

「本報廣州專訊」廣州市今年來副食品市場商品供應量增加，品種增多，質量提高。

今年來，每天蔬菜上市量都充分滿足居民需要，一至五月份還外調蔬菜三十萬擔，供應北方大中城市和其他地區。在歷來鄉區蔬菜生產淡季的四月份，今年卻是品種齊全，既有延長收穫期的椰菜、枸杞、菜心、芥蘭等各種蔬菜，又有提前上市的絲瓜、節瓜、玉豆等大量瓜類豆類，還有蓮藕、粉葛等非當令品種，以及草菇、蘑菇等細菜和調味菜。市民普遍感到今年淡季不淡和早年的印象。

市場上，豬肉、家禽、雞鴨供應也大爲增加。市場上，活的、凍的、烤的、鹵的家禽，應有盡有。

特寫 朱紹清少將接見繳械投誠蔣特

中國人民解放軍福建前線部隊首長朱紹清少將[illegible]接見[illegible]「反共救國軍第十七支隊」支隊長王嘉泰等七人（左三）[illegible]（新華社傳真照片）

# 倫敦初審罪名成立
# 華德案轉解高院
## 昨天續審證人爆出更多醜聞

「美聯社倫敦三日電」經過三天的初審後，法官格拉德爾今天決定，把華德醫生移交高等法院，控以吃軟飯和協從墮胎等罪名，同時華德必須在陪審員面前回答問題。

### 法庭准保釋

華德醫生現年五十一歲，他是普洛富莫醜聞案中的中心人物，此案動搖了保守黨政府的基礎。法庭最後答應被告律師的請求，准予華德醫生保釋。保釋金爲二千鎊，另一個擔保人的保證金爲一千鎊。

「路透社倫敦三日電」華德案今天續審時，一個漂亮的模特兒在法庭作證說，她曾經在華德醫生的公寓接受墮胎手術。這個模特兒是華德案的第七個證人。她的名字沒有披露，只稱她爲W小姐。她說，她於一九六二年由一個朋友介紹給華德，同他發生性關係。幾個月後，她在海峽某島時，發現懷了孕。她回到英格蘭，華德叫她留在他的公寓，以便墮胎。她說，墮胎手術由一個女人主持，當時克麗斯汀也在場。事後，她在公寓住了四天左右。她沒有付錢，也不知道那個女人是否得到報酬。

### 與律師舌戰

接着，她與被告律師發生舌戰。當時律師說，她沒有把事實說清楚，[illegible]但是她承認華德是她母親和她姊姊的多年朋友。

今天的另一個證人是一個中年人，他的名字不公佈。他說，他同娜娜生過性關係，每次付給她十鎊到十五鎊報酬，他在約兩個星期內一共付給她一百一十鎊。

法官今天嚴厲地譴責一家美國雜誌對這個案的報道。這家雜誌就是國際知名的「時代」周刊。法官格拉德爾說，最新一期「時代」刊登了一篇有關這案的文章，那篇文章是「極不恰當」的，「駭人聽聞」。法官是在閱讀他的七月五日「時代」後發表這意見的。

### 華德很輕鬆

當兩個匿名女郎作證時，她們講述墮胎的經過時，被告欄的華德醫生一直在忙於速寫她們的畫像。他顯得輕鬆自若，正在W小姐作證時，他爲W小姐畫了五幅速寫，並爲M小姐畫了更多速寫。

## 粵蘇鄂三省棋藝賽
# 楊官璘敗於李義庭
## 比賽出現拉鋸戰．觀衆一千五百人

「據新華社武漢三日電」曾七次交鋒的我國著名象棋選手、廣東的楊官璘和湖北的李義庭，最近在武漢舉行的廣東、江蘇、湖北三省棋藝邀請賽中又一次交手。比賽結果，李義庭以智取勝，博得了觀衆的熱烈讚揚。

楊官璘和李義庭兩位棋壇名將都曾經獲得過全國象棋冠軍。兩人先後八次交戰的結果[illegible]。

[illegible]

# 同美國後第一件事
# 肯尼迪召開高級會議
## 討論赫魯曉夫停試建議

「路透社華盛頓三日電」肯尼迪今天在白宮召開一個高級會議，討論赫魯曉夫提出同時締結部分禁試協定和北大西洋公約組織與華沙條約組織互不侵犯公約的建議。

白宮發言人說：「總統認爲赫魯曉夫的演說是重要性的事情。」

肯尼迪在今天的會議中，對赫魯曉夫的演說予以詳細的研究。參加今天會議的有國防部長麥克納馬拉、國務卿臘斯克、國務院副國務卿哈里曼和裁軍與武器管制署署長福斯特。

白宮發言人說，肯尼迪將於今天與哈里曼再研究赫魯曉夫的演說。哈里曼準備在這個時刻前往莫斯科進行第二次會議。

「法新社倫敦三日電」英國外交部發言人今天表示，對於赫魯曉夫所提出的北大西洋公約組織與華沙條約組織締約的建議，英國準備與北大西洋公約國家作仔細的研究，然後正式確定態度。

# 在廣東東部登陸後
# 颱風抵閩風勢漸消
## 颱風到達前各地採取安全措施

「新華社福州三日電」第四號颱風在廣東省東部沿海登陸後，風力已大大減弱，現在已在逐漸消失。[illegible]

### 山東河北河南獲及時雨 對農事有利

「中國新聞社北京三日電」最近[illegible]

# 阿爾及利亞國慶
## 中國代表團參加

「新華社北京三日電」[illegible]中國政府代表團[illegible]

敘大使離華

「據新華社北京三日電」[illegible]大使[illegible]今天上午乘飛機離開北京回國。

## 滑冰射箭舉重等項
# 中國健兒身手不凡
# 半年九破世界紀錄
## 同一時期內並打破全國紀錄六十項

「中國新聞社北京三日電」中國運動員在今年上半年共打破了六十項全國紀錄，其中有九項同時打破了世界紀錄。這九項世界紀錄，是射箭、滑冰和舉重。

[illegible]


謹訂一九六三年七月四日（星期四）下午四時
爲本銀行北角分行開業謹此
敬告（不舉行儀式）

大生銀行有限公司
董事長兼總經理 馬錦燦
董事兼經理 馬錦煥
董事 馬錦釗
董事兼北角分行經理 馬錦星
董事 馬錦明
敬啟

北角分行地址：英皇道二九八至三〇〇號 電話：七一〇六〇七 七一〇六〇八

# 貴寧夫人函世界婦女會 以己爲例促譴責美侵略

## 呼籲舉世愛和平婦女支持老撾婦女反美鬥爭

【據新華社萬象訊】出席世界婦女大會的老撾婦女代表團，六月二十六日在世界婦女大會上宣讀了老撾臨時民族團結政府外交大臣貴寧·弗舍那的夫人、老撾婦女爭取和平和中立聯合會主席鞅文·弗舍那給世界婦女大會的一封信。貴寧·弗舍那夫人在信中揭露了美帝國主義對老撾的侵略罪行。

信中說，我在寫這封信的時候仍然躺在醫院的病床上，我的腿在我丈夫、老撾臨時民族團結政府外交大臣貴寧·弗舍那被暗殺時被打斷了。我們的家庭也像老撾其他許許多多家庭一樣，現在成了美帝國主義及其走狗干涉和侵略的受害者，因此我願意借這個機會來向你們說明我的情況，希望這樣能向你們提供一些事實，也許可以作爲我們共同來估計世界上一切愛和平和正義的婦女和人民的最危險的敵人的根據。

由於我丈夫和其他愛國者的愛國行動受到老撾人民和世界其他國家人民的支持和稱讚，這也就激起了美帝國主義之流的憤怒和憎恨，這些傢伙把他們看作是妨礙他們實現把老撾變成美國殖民地的陰謀的障礙。帝國主義者不遺餘力地要消滅老撾愛國力量，原因就在這裏。

信中說，我丈夫之死，就像其他真正的愛國者的死一樣，激起了我國人民對美國侵略者和受他們僱用的賣國賊的仇恨。但是我們的悲痛已經成爲某種賦給我們以新的力量的手段。我的丈夫只是肉體離開了我們，而他的精神和他的理想卻仍然銘記在我們心裏。我們決心團結全國人民的事業，同老撾婦女共同努力，打擊美帝國主義及其代理人，一直到最後勝利。我呼籲全世界所有愛好和平的人們支持我們，讓實給我國人民帶來這麼多苦難的美帝國主義者及其代理人，使世界上其他家庭和其他國家將免於遭受同樣的災難。

信中說到，我們以正義的名義，要求大會通過適當的決議，譴責美帝國主義者對我國的侵略行爲，並要求他們停止對我們民族的血腥屠殺，正確執行關於老撾問題的日內瓦協議，立即停止破壞老撾的和平和中立的行爲。

# 美國支持馬來西亞 艾地號召警惕陰謀

## 帝國主義以馬來西亞聯邦包圍印尼

【據新華社雅加達一日電】印度尼西亞共產黨主席艾地說，「一如過去，帝國主義，特別是美帝國主義，總是想在東南亞組織侵略性的軍事集團，它通過建立馬來西亞聯邦，企圖把印度尼西亞包圍起來。」……

艾地說：「一致同意馬來西亞聯邦……」

……必須警惕，特別是在參加即將舉行的三國（印度尼西亞、菲律賓和馬來亞）最高級會議的時候。」

艾地說，印度尼西亞國防必須成爲印度尼西亞人民民族鬥爭不可分割的一部分，國防必須服從於印度尼西亞革命的總戰略。這個戰略就是反對帝國主義和封建主義，爭取實現以印度尼西亞社會主義作爲其前景的民族民主的印度尼西亞的鬥爭。

艾地說，農民是印度尼西亞革命的基本力量，他們在人民中佔絕大多數。因此，現階段印度尼西亞革命的要素在於進行土地革命，使農民從封建剝削中解放出來。艾地說，事實上印度尼西亞陸軍士兵是武裝起來的農民。他們是農民的兒子，或者是農民的親戚。

# 北京展出南京雲錦

【中國新聞社北京三日電】南京工藝美術品七月一日在北京北海公園團城展出。展出的工藝品有雲錦、剪紙、絨花、仿古牙彫、扇子、金線金箔等共一千餘件。

南京雲錦有六百年歷史，與蘇州宋錦、四川蜀錦並譽爲中國三大名錦。南京的緞、絹、絨花，在清康熙、乾隆年間出現過鼎盛時期，曾有過「花市大街」作爲運銷的集中地。南京的剪紙也在六十年前就流行於長江南北，凡民間婚嫁喜慶，逢年過節都要剪上成雙的喜花以增喜氣。

# 英馬星三邊會談 商成立馬來西亞

## 汶萊蘇丹抵英亦將參加談判

【路透社倫敦三日電】英國聯邦關係部發言人說，英國與馬來亞及新加坡三國代表團，定於今晚再次在這裏舉行聯合會議，討論成立馬來西亞聯邦的問題。

發言人說，此會的進步，足以顯示談判已有在一週前開始，但迄今只是變遷會議。

同時寫於油田的汶萊蘇丹，今天早晨已飛到這裏，他準備參加談判，他正要在今晚去拜訪英聯邦關係大臣桑迪斯。

# 地拉那演「雷雨」

## 阿功勳演員分飾要角

【據新華社地拉那二日電】阿爾巴尼亞首都地拉那人民劇院一日晚首次演出曹禺的話劇「雷雨」。

演出前，阿中友協秘書科索瓦說，中國戲劇在世界文學上有頗巨大的影響。今後阿爾巴尼亞劇院將更多地上演中國戲劇，以進一步增進阿中兩國間的友誼。

地拉那人民劇院這次演出「雷雨」，由阿爾巴尼亞著名導演阿哥里導演，扮演角色的和周樸園的演員都是阿爾巴尼亞的功勳演員，他們的精采表演受到觀眾們的熱烈讚賞。

# 劉主席訪問印尼 彩色片在京上映

## 這部彩色影片紀錄了在印尼受熱烈隆重歡迎的盛況，配有優美印尼音樂。

【中國新聞社北京三日電】彩色紀錄片「劉主席訪問印度尼西亞」在北京上映以來，受到觀衆的熱烈歡迎。

這部影片一日開始在西單新聞片電影院公映，今天由十二家電影院同時放映。

影片記錄了劉少奇主席兩個多月以前在印度尼西亞進行國事訪問受到熱烈、隆重歡迎的盛況。北京觀衆在影片中可以看到許多動人的鏡頭：在雅加達馬腰蘭機場上，印度尼西亞少女用「國花」——茉莉花串成的花環獻給劉主席；在茂物總統別墅，哈蒂妮·蘇加諾夫人親自用茉莉花獻給劉少奇主席和夫人王光美；在萬隆「獨立大廈」，蘇加諾總統同劉少奇主席一起用九格隆樂器合奏樂曲；在日惹總統府的「藝術館」，劉少奇主席和蘇加諾總統一起欣賞「羅摩衍那」舞劇；在雅加達獨立廣場上，五萬人舉行盛大的集會熱烈歡迎中國貴賓，當影片上出現印度尼西亞人民高呼口號歡迎劉主席光臨的場面的時候，不時引起北京觀衆內心的共鳴。

影片還介紹了劉主席訪問印度尼西亞的活動。並且配上優美的印度尼西亞音樂。

當劉主席訪問印度尼西亞、緬甸、柬埔寨和越南民主共和國期間，中國中央新聞紀錄電影製片廠派出攝影組隨同前往，拍攝了四部彩色紀錄片。另外三部紀錄片將陸續在北京上映。

# 日本車禍嚴重

## 半年死人五千

【新華社北京二日電】東京消息：據日本警察廳統計，日本今年上半年共發生交通事故五千一百八十六起，造成五千四百三十二人死亡。據統計，東京都有四八六人死亡，大阪府三五二人死亡。

# 華僑農場鳴鑼歡迎 歸僑安抵粵北英德

## 農場早就爲他們備好了住房及家具

【中國新聞社廣州二日電】到廣東英德華僑農場參加社會主義建設的一百六十六名印度尼西亞歸僑和他們的家屬，已經在六月二十八日到達農場，得到熱烈歡迎。

下午到達英德火車站時，受到英德縣各界人民八百多人以熱情歡迎，當晚，中共英德縣委員會和英德縣人民委員會還舉行茶會招待全體歸僑。

二十八日，歸僑們到達農場時，全場職工和早些時回國的歸僑、僑眷……敲鑼打鼓歡迎他們。……

英德華僑農場早就爲這批歸國難僑準備好了住房，並添置了各種家具和日常用品。歸僑們到達農場這天，農場職工紛紛幫助他們搬行李，……

# 兩架客機昨失事

## 新西蘭航機墜毀卅人全喪生

## 美航機毀於暴風雨死傷多人

【美聯社新西蘭·奧克蘭三日電】新西蘭國家航空公司的飛機一架今天上午失事，三十人失蹤，恐已完全喪生。該機由奧克蘭飛陶朗加，墜毀在高達三千呎的山脊。

【路透社紐約，羅徹斯特三日電】一架載有四十三人的班機，昨晚在這裏附近的飛機場起飛時墜地着火。這是一架雙引擎M·馬丁四〇四型飛機，是莫霍克航空公司的班機。航空公司說，有七人喪生，其中包括駕駛員一名，其餘的人均受傷。

兩名正在協助建築新噴氣機跑道的工人，從醫院裏抬出十五個受傷的人。據目擊者說，當這架飛機起飛時，剛巧颳起一陣暴風雨。它還沒有飛離跑道，就在一拐彎時墜毀了。飛機的一邊馬上起火，不過很快就被撲滅了。

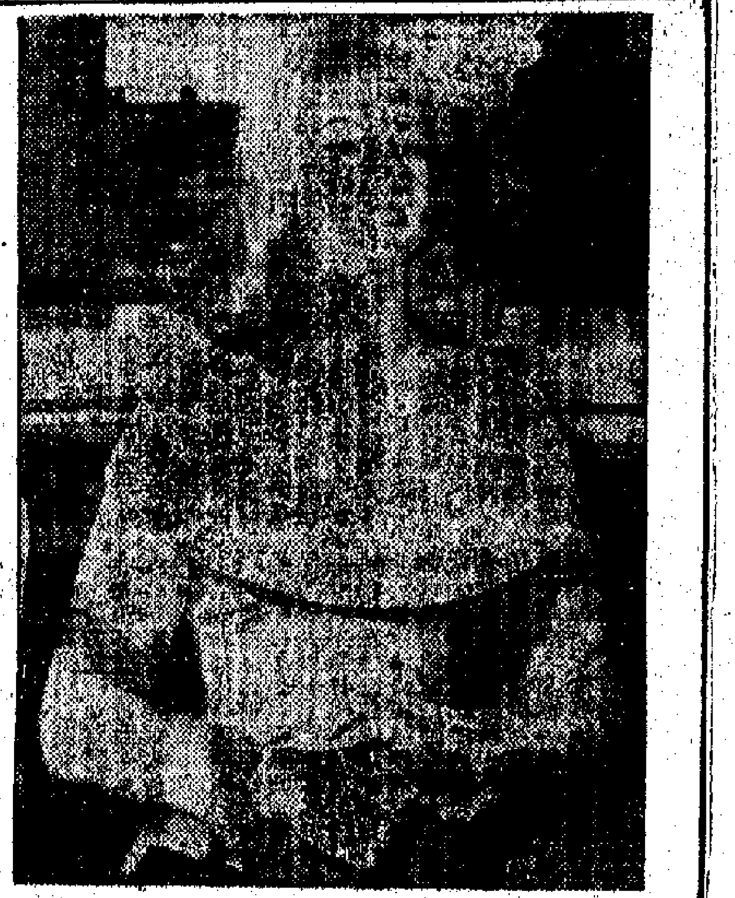
# 緬內河覆舟 百餘人淹死

【美聯社仰光三日電】緬甸內河客船一艘，載客二百一十三人，昨天在距仰光一百一十哩的地方因遭遇暴風沉沒，計有一百一十三人失蹤。

現已發現屍體八具，內有婦女屍體三具，兒童屍體五具。船長和船上的機械師脫險，二人同被押在仰光南一百二十哩。

# 大公報特寫：廣東種植雜糧已達百餘萬畝

【本報廣州訊】廣東各地趁雨後有利時機，種植雜糧作物。到目前為止，全省已種植雜糧、番薯、豆類和各種雜糧一百二十六萬多畝。……



大批難民湧入被圍困的雅典……［illegible］

# 日失業散工自殺

【新華社北京三日電】東京消息：在執政的自由民主黨進行在國會通過停止失業救濟法的前夕，又有一名失業散工自殺。

# 廣西自治區副主席 莫迺羣接見難僑

## 並接見隨丈夫同來的印度籍婦女

【中國新聞社南寧二日電】廣西僮族自治區副主席莫迺羣，六月三十日在南寧接見了從印度、尼泊爾、錫金、不丹回來的歸國難僑代表和隨丈夫同來的印度籍婦女。

莫迺羣在接見時，向歸僑們和他們的家屬問好。他們對莫迺羣談到了他們受印度政府迫害的情況，……他們都感謝祖國政府的關懷。

# 改造農村電力網 蘇浙皖線路延長

## 現有長度等於一九五七年十九倍

【新華社上海三日電】江蘇、浙江、安徽三省今年大力改造農村電力網的任務，已經基本完成。

江蘇、浙江、安徽三省農村電力網是一九五八年以來迅速發展起來的。現有的線路長度相當於一九五七年的十九倍。今年的大修改造工作，以這三個省的糧食產區——江南、蘇北、錫江、丹陽、武進、宜興、嘉興、湖州等縣爲重點。

經過大修改造後的電力網，供電更加安全，……

# 不接受附帶條件 伊拉克拒美軍援

# 英上院會議 破長氣紀錄

【路透社倫敦三日電】英國上議院昨天的一次會議，直到今晨四時三十二分才結束，創造了最長的紀錄。……

# 椰城暗娼逾萬 警察日夜追捕

# 座落沙河環境清幽

## 沉醉在音樂的海洋中

最近，我到廣州音樂專科學校走了一趟。雖說是走馬看花，所得的印象是難於磨滅的。作爲音樂愛好者，我原來對它就很了解：它是華南地區的一所高等音樂學校，其前身是一九五七年開辦的廣州音樂學校。目前，學校設有鋼琴、民族管樂、管弦樂、聲樂、作曲等五個系，演唱、創作、教學的音樂工作者、器較全，國際唱片充足，不少教師是音樂界前輩或知名人士。

廣州音專座落廣州沙河頂上。校舍是一幢幢寬敞紅瓦的平房，掩藏在茂密的竹木叢林裏，環境幽雅，很宜於學習。

當我穿過兩旁擺著濃蔭的校道，踏進廣州音專校門的時候，迎面而來的是從竹林間的琴房傳出悠揚的鋼琴聲、宏亮的歌聲，清脆悅耳的歌唱聲……有音樂感的耳朵，可以從這些樂聲的協奏中，分辨出莫扎特、蕭邦、貝多芬和柴可夫斯基等的樂章，還有中國作曲家的作品。

# 華南區高等音樂學府

# 廣州音專巡禮

徐超

……

# 師生籌備三場公演

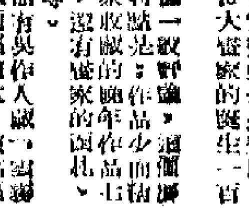
廣州音專師生現在正準備在廣州市內舉行三場公演。……

# 失傳漢樂重登樂壇

廣州音專正在研究整理廣東漢樂。漢樂無文字資料可查，只靠民間藝人代代相傳，到日前內行者只剩下七八個老藝人。……

# 黃賓虹畫展

唐瓊

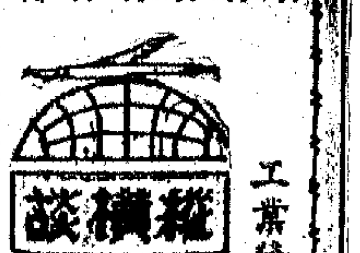




# 穗方便學生度暑假 實行集體訂票辦法

# 王風短簡

# 工業發展





# 鋼鐵·自力更生·核試驗

施君玉

## 八字方針

## 自力更生

## 禁止核試

# 旅·遊·荷·蘭

## 逗留超過五天須要登記
## 到荷蘭謀生要領有工作證

到荷蘭旅遊逗留期長過五天者，到達後須向當地警察部登記。逗留期較長或居於私家公寓之旅客，須於每星期到所住地警察部報到一次，如欲避免該項手續，可向所住的外僑服務處申請一張居留證，這種居留證之有效期通常爲一年，期滿可以申請展延。

荷蘭商行或個人雇用外人做工，須該受僱人領有工作證方得雇用。工作證之有效期通常亦爲一年，期滿可以展延，申請工作證可於到荷蘭後在當地的勞工處辦理。

到荷蘭的旅客可以無限制攜帶荷盾或其他外幣進出，但如所帶荷盾超過一千荷盾或所帶外幣及證券價值超過四千荷盾，則須填具格式紙向海關申報。

荷蘭海關並不限定旅客必須填具其行李報關單，但旅客可以自動填報，這樣對海關手續可以加快通行，可以避免麻煩之延誤。

旅客攜帶下列物品進口可以免稅：屬於旅客個人自用的新舊衣服；……一具收音機；一具便攜式打字機；……四百枝香煙或一百支雪茄或大約十八安士煙草；二瓶普通大小的酒類……但須注意烟酒香水等之免稅額並不適用於年齡在十五歲以下的旅客。

……上述免稅之國家庭用品及辦公館設備可以包括一輛使用已滿六個月之私人汽車在內。

原則上，任何物品如非係旅客自用者，不論新舊，均須繳納關稅入口。但荷蘭海關對於小數食物或其他物品其價值不超過廿美元者，均作爲禮物，得予以免徵關稅。

沒有實在價值之商業樣本可以免稅入口。其他商業樣本、醫藥品由商業旅客攜入者亦可免稅入口，但該等物品必須在入口後六個月內復運出口。……入口時須附有「預開發單」（PROFORMA INVOICE）一式三份。

商辦公館設備不論新舊攜入荷蘭準備開設分行者，均須繳納關稅。但整個機構遷入荷蘭，其器械設備則可免稅入口。

物品總值不超過五百荷盾者（約合港幣一千元）可以自由出口。如價值超出此數，則須向海關提出證明該項物品係收來之禮物或係以外幣通過合法途徑折換荷盾所購得者。

到荷蘭旅行必須……

該氏間有關居住的人攜帶自家庭用品入口可以免付關稅。移到荷蘭開設之商行之辦公室設備亦可享受此項優待。

# 名家醫案淺解

—鍾庸—

## 伏邪初起 解救誤治

### 第三十案

第三十案：伏邪初起，解救誤治法。病案：……

見胸中懸痞悶，……此病仍在上焦。……胸中之痞狀乃解可除。若再誤於攻下則津液不支，誤於疏泄則津液更傷矣。

方藥：豆豉三錢，北杏三錢，黑梔子三錢，鬱金二錢，枳殼二錢，淡豆豉三錢，前取一碗溫服。

這類病案，也屬於早有「伏邪」所引發的病症，與二十九案的病因相同，而病狀可能稍有異，但兩者皆是濕病，而不是傷寒，所以兩個病案，可通合參考研究以免誤病，而誤作傷寒治理。

按中醫學理來說，「伏邪」多伏於「三陰」，三陰之中，又以潛伏於少陰（心、腎）爲多，所以第二十九與「邪伏少陰」……

……（三十）

# 蚯蚓歌唱原是假 張冠李戴却是真

## 科學家研究幾十年 原來是螻蛄在作怪

李生先生：古人曾說蚯蚓會歌唱，據說它的歌聲抑揚頓挫，婉娓動聽。如晉代崔豹所作的「古今注」中這樣寫道：「蚯蚓，一名曲蟮，善長吟於地中，江東謂之歌女，或謂之鳴砌」。宋代歐陽修在他的「雜說」一文中也生動地描繪了蚯蚓的歌聲：「仰其穴而鳴，若號若呼……」

……近幾十年來，陸續有人專門研究過蚯蚓的發聲問題。一九二七年……報道過蚯蚓在它的洞口有時會發出「啤啤」的聲音，經過研究，這是因爲它身體的一圈一圈細小的剛毛，與洞壁的摩擦而發出的……

……所聽到的「若號若呼」……原來，「蚯蚓」……

# 代郵

梁平、黃明先生：請來本報門市部取閱你的身份證。

LH先生：請來本報門市部取複信。

編者

# 經驗之談

## 洗滌絲綢服裝講究方法

自己洗滌絲綢服裝時，應注意以下幾點：㈠爲了防止褪色，洗時不要用肥皂直接在衣服上擦，不要放在濃烈的陽光下曬。㈡爲了防止衣服縮後起皺，……㈢……

# 服務

## 杏仁露

街頭賣到的杏仁露往往質劣而價貴，味道未見佳妙。講究的作杏仁露，……（阿康）

# 唱片是塑料製品 結構共分爲五層

好奇先生：唱片是一種塑料製品，但它與一般的塑料製品不同：一般塑料製品大都以合成樹脂（人工合成的高分子有機化合物）爲基本粘合劑，而唱片的塑料卻是以存在於自然界中的天然樹脂（主要是蟲膠）爲……（京）

# 私塾俗談

## 家奠儀式和祭品

……

# 住宅樓宇飼養禽畜 包租人可申請收樓

瑞明先生：來信所說的你們住的一層樓，被一伙人利用樓宇飼養三十多隻鷄及五隻貓，弄得烏煙瘴氣……

……

# 美減稅談判淺釋

## 互減關稅談判矛盾重重

……（十二）

# 三院董事局曾表示 門診部不宜收費用

## 明開慈善大會獎券將開彩

【本報訊】東華三院消息：……

# 運毒疑案初訊畢 被告解高院審判

……

# 無線電業旅行團 飛歐洲各地遊覽

## 昨到機場送行三百餘人

……

前在機場合照 十名無線電人士昨赴歐旅行（本報攝）

## 應吉列浦廠邀請

## 錦打字社 將行畢業禮

## 集古齋藏畫今最後展出

# 交通警察涉嫌貪污

## 貨車司機泊車交款數次

【本報訊】交通部……

由左起：冠軍盧鴻德、亞軍……

# 中文電台粵曲比賽 獲獎節目今晚播放

……

# 兒童美術展覽會 將在大會堂舉行

## 參展作品限月底前送到

……

# 理髮職工要求加薪

……

# 中聯公司酬謝顧客 舉辦幸運獎

……

# 牙醫委會編訂 牙醫註冊須知

……

# 惠康公司新址開幕 今日舉行鷄尾酒會

……

## 今日備忘錄

……

# 迄未發揮供水作用 石壁水塘水位仍低

## 目前離最低抽水點尚差七呎

## 全港增水近六億加侖

【本報訊】綜合港府新聞處消息：連場暴雨，使本港水塘之水位迅速上升。昨晨九時，本港各水塘可用之存水總量為十九億八千萬加侖——不及總儲水量（一百零四億六千八百萬加侖）百分之十八。前日上午九時之總存水量則為十三億八千八百萬加侖。此表示出在過去廿四小時內，儲水五億九千二百萬加侖。另外，在濟水池有一億零八百萬加侖，尚未向深圳取用者有一億七千七百萬加侖，存水總量為二十二億六千五百萬加侖。

石壁水塘的儲水容量為五十五億一千五百萬加侖，現距離最低抽水點仍有七呎。截至昨晨九時為止之過去廿四小時內，從引水區所錄得之二點一一吋雨量中，增長水位四呎三吋。目前仍需一億加侖始能將水位提高至最低之抽水點，然後透過已安裝接通大口環及鋼線灣之海底水管，輸往港島。

石壁及大口環兩處之技術工程，正在加速進行，以便石壁水塘水平線一旦達到最低之抽水點時，可立即將水輸往分配系統。

大欖涌水塘在前日暴雨中獲益最大。截至昨晨九時止之過去廿四小時內，該處一共錄得四吋半之雨量。在同一期間內，該水塘存水量增加四億四千二百萬加侖，合共八億九千三百萬加侖；該水塘可儲水四十五億零七百萬加侖。

九龍各水塘只錄得一千三百萬加侖。截至昨晨九時止，此等水塘一共存水一億五千二百萬加侖。在九龍引水區錄得之雨量，不及兩吋。

城門水塘之情形較佳，共錄得雨量二點一〇吋，錄水一億零五百萬加侖，總存水達到三億三千二百萬加侖。該水塘可儲水二十九億五千四百萬加侖。

港島各引水區前日所錄得之雨量，介乎二點一〇吋至二點七三吋之間。

大潭篤錄得之雨量為二點一〇吋。該組水塘目前之存水為五億一千三百萬加侖，在過去廿四小時內，共錄得一千六百萬加侖。

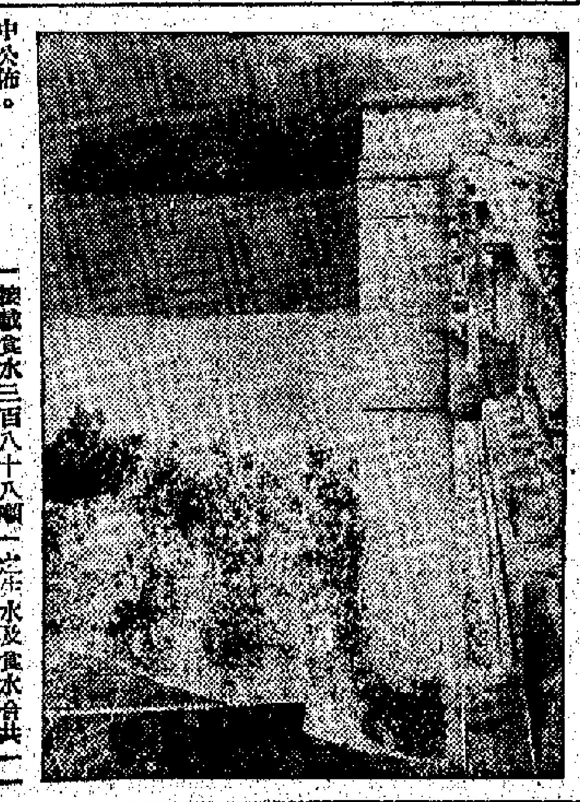
香港仔各水塘之引水區，截至昨晨九時止之過去廿四小時內共錄得一千四時，僅進益一千萬加侖。截至昨晨九時止，香港仔各水塘存水六千二百萬加侖。

黃泥涌水塘錄得雨量二點三三吋，錄進一百萬加侖左右。目前該水塘存水七百萬加侖。

薄扶林水塘昨晨九時存水二千一百萬加侖，即自前日晨九時起，進益五百萬加侖。截至昨晨九時止，該水塘引水區錄得雨量二點七三吋。

石壁水塘之存水二億一千六百萬加侖，並未包括在目前之存水數字內，因石壁水塘必須儲水三億一千七百萬加侖，始能達到其抽水點。必要時，此等渣滓水之一部分可泵進此抽水點加以取用。不過，在存水未達抽水點之前，石壁水塘之存水數字，將不在每日之存水數字中公佈。

本港撥水船隊，前日由停碇港口內之船隻接載食水三百八十八噸。自從撥水工作開始以來，從港口內商船接載之淡水及食水合共二一、二四三噸。



香港仔上塘水位雨後稍見上升（本報攝）

澳門各界歡送京劇團返穗（本報攝）

# 國產機具陳列 延至十日閉幕

### 到昨天止觀眾逾六千

【本報訊】國產機械工具陳列，徇各界要求，決定展期四天。

國產機械工具陳列自上月廿六日開幕以來，各界人士參觀頗為踴躍，截至昨天為止，參觀者已達六千餘人。由於陳列場地不太大，而陸續索取參觀券和要求陳列總務處安排前往參觀的人不少，故大會負責人經過考慮，為了滿足各界人士要求，決定延期四天，即延至本月十日閉幕。每天參觀時間由上午十一時至下午八時。前發出的參觀券繼續有效，歡迎憑券入場參觀，每券一位。如未領有參觀券者，仍可向經銷國產機械工具商號或陳列總務處索取，以便安排參觀時間。

# 澳門各界熱情歡送 京劇團昨載譽返穗

【本報訊】北京京劇團赴澳演出圓滿結束，昨晨在澳門各界人士熱烈歡送下，帶着澳門同胞們的熱情，飲譽返穗。

昨晨九時三十分，澳門各界知名人士百餘人，前往北京京劇團寓所歡送。一羣打扮得漂漂亮亮的女孩子，向團長薛恩厚、副團長張雲溪、名演員馬連良、裘盛戎、張君秋、趙燕俠等獻上鮮花。在長久的熱烈掌聲中，歡送者上前與團員們握手告別，依依不捨，盼望京劇團明年再來。

前往熱烈歡送的有澳門中華總商會理事長何賢夫婦、副理事長馬萬祺夫婦，崔德祺夫婦，南光公司經理柯正平夫婦，中華總商會副理事長劉勁仲，中華教育會理事長譚立明，工聯總會主席梁培，澳門成利娛樂公司經理[illegible]，澳門婦聯會主席[illegible]，澳門學聯會主席馮堯生，澳門日報總編輯王家楨等百餘人。

# 正街茶樓發生血案

## 雙刀大漢連斬兩人

### 雀館少東偕友嘆茶雙雙入醫院

【本報訊】昨晚八時半，西營盤正街卅八號寶如茶樓發生一宗血案，兩個茶客突遭一條大漢斬傷，疑兇在逃。

傷者：㊀鄧樹新，廿八歲，正街卅六號祥記麻雀館少東；㊁袁樹良，卅五歲，冷氣機工人，兩人有親戚關係，袁於日前替鄧之麻雀館裝置冷氣機。昨晚袁抱了兒子到麻雀館去收數，隨後過隔鄰寶如茶樓飲茶。

他們揀了茶樓近門口的一張檯坐下，淺斟低嚐，忽然一條大漢閃出，據說此人兩手分持柴刀和刀仔，鄧樹新先被斬傷，袁樹良上前欄阻，亦被刀仔刺傷。兩人負傷追出，疑兇已不見蹤影。警方人員接報到場調查，並把兩傷者送院留醫。

據說，有個渾名「斬開刀」的男子，前幾天到祥記麻雀館打麻雀與人發生口角。前晚，他又到場，曾發生口角，隨後「斬開刀」被人推出門。

又訊：昨晚九時，有一個男子在[illegible]大廈X號A被人斬傷。傷者郭X，卅二歲，住貴大廈[illegible]。

**天氣與潮水**

南風和緩，南風至東南風，密雲，有驟雨，大部份在晨上。下午間中天色晴朗。

高潮：上午八時零八分；晚上十時十六分。

低潮：凌晨一時卅分；下午三時五十一分。

# 包括大道西第二街第三街山道 西區糞便有霍亂菌

## 衞生當局勸該處居民應速打針

## 澳昨增兩新症死一女童

【本報訊】港府新聞處消息：衞生當局正在繼續檢驗港九各區之糞渠，以便偵查是否有霍亂有機體存在。自一九六二年發生霍亂後，檢驗糞渠之工作，即經常實施。

由西區取得之糞樣，已發現有霍亂有機體。此等糞樣多自大道西、第二街、第三街及山道取得者。由於此項發現，故該區居民如在過去六個月內未有接受預防霍亂注射者，為本身利益計，宜速接受注射。

在過去廿四小時內，未再有霍亂症或霍亂疑症發生，惟在隔離檢疫所內之接觸者中，發現第五名帶菌者。

醫務衞生處發言人昨日告居民們：關於防疫注射證明由港口衞生處簽發，該處之各辦事處地址為干諾道中郵政大廈、馬氏大廈及九龍尖沙咀郵政局大廈。發言人續說，目前居民前往上述地點接受注射者為數甚眾，預料他們將要受阻延，始能接受注射。

【本報訊】澳門消息：澳門衞生局長馬丁士昨午宣佈，澳門又增加兩宗霍亂症，內一女童已死亡。據悉，澳門的霍亂症已共發生了九宗，死亡兩名，死者為一男童及一女童。馬丁士說，目前打防疫針人數還不多，迄二日止，只有八萬二千人。

【本報訊】港府新聞處消息：接受預防霍亂注射之市民續見增加。昨日共有二九、五二五人在各醫局、港府診療所及臨時注射站接受注射，其中在新界接受注射者佔九、一〇五人，港島一八、三四〇人，九龍一、〇八〇人。

【本報訊】據港口衞生當局昨日宣佈：由新加坡（[illegible]）及印度馬德拉斯[illegible]

# 新編電話簿 八日起換領

【本報訊】香港電話公司的本年度新電話簿已經出版，並通告各用戶於接獲換領新電話簿的通知書後，可從八日起憑該通知書及其最近之電話賬單收據，向該公司各區辦事處換取新電話簿。用戶於換取新電話簿時，必須攜帶通知書及電話賬單。

# 參加國際展覽 香港花獲獎

【本報訊】港府新聞處消息：本港市政局及市政事務署於五月間曾以時花一批，參加在意大利的港那亞舉行之第十屆國際花卉展覽會，並於展覽會閉幕後獲得一張獎狀。

展出之插花品種，有山丹花及百合花、杜鵑花、觀音蘭等。

展出之花朵係用兩個紙盒空運往意國，在四月二十日至五月五日舉行之展覽會展出者，所獲獎狀現已運抵本港，在港府合署西座頂樓本港標本室陳列。

# 日舞蹈家代表團 昨來港赴京訪問

【本報訊】由日本著名舞蹈界人士組成的「一九六三年訪中日本舞蹈家代表團」一行六人，昨天下午四時，由東京乘飛機抵港，今晨將乘火車赴廣州，轉往北京訪問兩星期。

該團由日本中國文化交流協會常任理事花柳德兵衞任團長，團員有[illegible]（舞蹈家）、藤間秀穗（舞蹈家）、若柳作太郎（舞蹈評論家）、花柳壽輔（舞蹈家），秘書木村朝男。

# 鈔票發行條例 通過延長一年

【本報訊】港府立法局昨日舉行會議，署理財政司戴麟趾動議通過「鈔票發行條例第六十五章」的議案。上述條例規定發行鈔票銀行的權力，除非由立法局批准，否則一年期滿時便自動消失。該條例將於本月十二日滿期，因此乃動議將其續訂一年。

律政司許布二三讀「一九六三年仲裁法案」，也獲通過。

# 郵務指南 開始預訂

【本報訊】港府新聞處消息：港府印務局出版一九六三年「香港郵務指南」，將於九月間在各郵局發售。

新郵務指南售價五元，全書凡二百頁，內載有本港郵務工作詳情，包括保險、外國、大郵及其他事項。

郵政司已向本港商號發出通函，凡欲購取該指南者，須從速訂購。郵局將在印就時通知他們領取。

# 獅子山勞資糾紛昨未解決

## 公司限時趕人走路 換判頭舊人吊沙煲

### 百餘工人派代表訪勞工處要求調處

【本報訊】繼續獅子山隧道所發生的勞資糾紛，昨仍陷僵局。公司原限一百餘名工人於二十四小時離去，但到昨日下午三時，却無動靜，工人亦未有出糧。至下午五時半，公司再在工人宿舍貼通告，限工人須於今晚八時前離開宿舍。

昨日，工人派代表往訪勞工處，要求調處。

公司方面這次解僱一百餘名工人的理由是「散漫」。但據工人指出：實際是公司方面已把工程判給另一個判頭負責，故昨天有四十餘新人上工。

被解僱的工人認為，他們是按月出糧的長工，公司無權遣散。但公司方面則稱他們是散工。

# 澳門蟹價暴跌

## 旅客稀疏 市面冷淡

【本報訊】澳門消息：澳門自發現霍亂症宣佈成疫埠以後，旅客稀疏，市面頗感冷淡。現在蟹價一般比霍亂症前跌價百分之五十以上。過去，頂角蟹每斤四元多，現在跌到每斤二元，膏仔更低，跌到每斤一元一角。

# 大生銀行業務發展

## 北角分行今日開業

【本報訊】大生銀行一切業務外，又有地產部，經營大廈，經營有力，得各界人士與海外華僑之愛護，業務大增，已於上月在九龍開設分行，現又在英皇道自建之五洲大廈地下設北角分行，定今（四）日開業，該行為減除籌節，不舉行儀式。[illegible]

# 港府商品稅收入 五月份增三百萬

【本報訊】據港府新聞處消息：上述關於五月份收到有稅商品稅款共二三、九六五、三九三元，比四月份收入增加三百萬元，比一九六二年同月份增加三百五十萬元。增加原因，係由於煙草及酒類稅收增加，計煙草稅收增加一百五十萬元，酒類稅收增加一百萬元。

# 服毒跳海三人輕生

【本報訊】昨日下午四時許，元朗大旗嶺一號門牌木屋，有女子鄧X卿（廿一歲）服毒自殺。

余X娣（廿八歲）昨日下午五時，在小輪上跳海，[illegible]

[illegible]

# 域多利道恢復通車

【本報訊】由於山泥傾瀉而封閉之域多利道，現已開放，只准由北向南單程行駛車輛。[illegible]


上海佛慈大藥廠出品

海藻晶 HAIODIN

當歸浸膏片 TABLET EXTRACT OF TANG-KWEI

當歸素 TANGKUISU

金匱腎氣丸 SEXOTON PILLS

天王補心丹 治療神經衰弱、貧血便秘

上海市藥材進出口公司經營出口

香港經銷處：佛慈藥廠 電話：446462 各藥房、國貨公司均有售



請用 P.V.C. 各類電線

中國製造 膠木電器 BAKELITE ELECTRIC APPLIANCES

彩色燈泡 COLOURED ELECTRIC BULBS

總經銷 福慶行

地址：文咸東街62號二樓 電話：437823 432838 436732 440514



福慶行 遷址啓事

敬啓者敝行遷往香港文咸東街六十二號二樓照常營業 敬希各友好 移玉

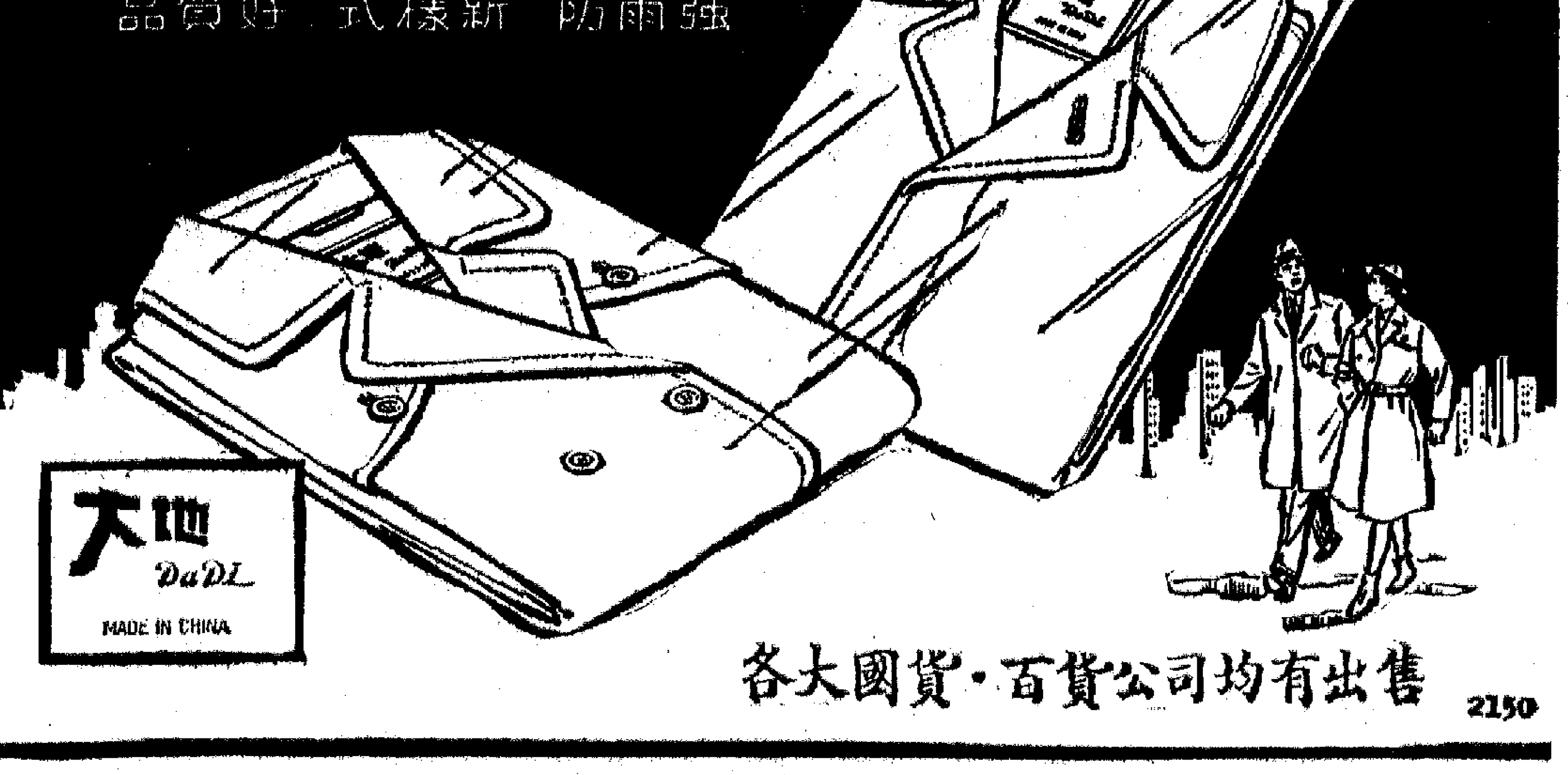
福民有限公司 集福有限公司

電話號碼改爲 四三六七三二 四三二八三八 四三七八二三 四四〇五一四



大地雨衣

品質好 式樣新 防雨強




各大國貨・百貨公司均有出售

2150

香港經銷處：萬新有限公司 干諾道中123號 電話：453790 453754

# 國產機械工具 特輯

## 機械工具陳列展期四天 以前發出的參觀券繼續有效

▲國產機械工具陳列原定本月六日閉幕，現因連日來參觀者頗為擁擠，該會負責人為了滿足各界人士要求，決定展期四天。前發出的參觀券繼續有效，歡迎入場參觀。

▲國產機械工具陳列開幕以來，到場參觀的人數多達數千人，有的家長帶子女參觀，有的工人、商人、師傅前往參觀，也有五金、建築、機器、鑄造、南洋、商行、買家等。不少人參觀後，覺得國產機械工具的質量好，效能高，並且得到良好的印象；有些參觀者稱讚說，看了工具展覽之後，更加信賴國產貨，有些廠家即場訂購。此外，開幕以來，展出的機器、工具共值數十萬元。

▲連日來到場參觀的人，比較多人被萬能銑床、工具銑床、C六二〇（一型）高速車床、萬能磨床、平面磨床等高速和精密機器吸引住，因此這些機器成為觀衆們的主要購買對象。其中萬能銑床掛上個牌子為一家廠訂去，其實已經有六家廠買了這種銑床，還有多種機床佈置機也成交了多台。四輥筒壓延機（刨橡膠製片機），也為廠家訂去了。尚未訂到的廠家不要擔心，已經有人訂去的機器和各種工具，別人還可以訂購。

▲鐵器廠商非常滿意國產鑽石鋼。鋼的硬度有八十六度，達國際水平。它比鋒鋼的硬度還高十多度，這是不容易煉成的。有一位商人說，并用的鑽尖，就用鑽石鋼製成。數年前我國還進口這貨，當時在香港也購買不少。現在已有貨供應香港，因此我國鑽石鋼的主要是用鎢鋼和鍋爐鋼製成的。

▲製船商人除對工作母機感興趣之外，對國產柴油機也很感興趣。因為香港的機動漁船和機帆船有不少是用柴油作動力的，香港船廠需用的柴油機體積大而馬力小，國產柴油機則體型輕巧而馬力強，能減輕船身的重量負擔。它還有省油，操作方便，節省燃料；它的零件用上合金鋼製成，機器壽命長。

▲織布廠家和紡織工人，均對六十三吋自動換梭織布機有好評。這種機器能織出六十三吋的布，比普通的五十吋闊許多，又能自動換梭，節省人工，並省料。一位工人說，用這種布機織一般的布，比用普通布機多出產品，原料也節省，因為這種機器織出的布料品質好。

▲又一位沒有用過國產機器的廠家在場內說，這樣的陳列展覽，使我們了解到國產機器，如果早些開，我們早就購買國產機器了。（潤梓）

準備出廠的國產銑床

# 新穎電動機

### JY型電動機

這次國產機械工具陳列中，有不少新穎的電動機。這些電動機來自北京、上海、天津等地。展出以來，頗受歡迎。

國產電動機近年在中近東、東南亞和拉丁美洲各國，普受歡迎。出口數量與年俱增。中國出口的電動機，設計先進，加工精良，用材嚴格，價格相宜，成品均經嚴格試驗，對濕熱帶使用的電動機更注意耐熱、防潮、防黴等特性，因此無論在濕熱帶地區或在較惡劣的工作條件下，均能保持正常的運轉，維護簡便，壽命特長。

電動機種類繁多，現特挑選幾種，介紹如下：

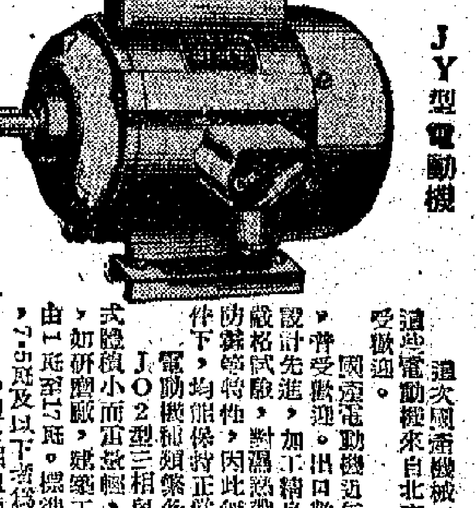
JO2型三相鼠籠式感應電動機——為全封閉扇冷式，體積小而重量輕，最適宜於塵土較多和有水濺的場所，如研磨廠、建築工地或裝配在車床磨床上。額定功率由1瓩至17瓩，標準電壓：在7.5瓩以上者為三相380伏，7.5瓩及以下者為三相220/380伏，均為50週。

JD型三相鼠籠式感應電動機——也為全封閉自冷式，結構十分堅固，性能良好，廣泛的為工農業所採用，額定功率由0.6瓩至100瓩，標準電壓為三相220/380伏，50週。

JW型三相全封閉分數馬力電動機——經多年研究和改進，它們的體積特小，重量又輕，最適合於裝在各種機床或機器上作為自動走刀或冷卻的原動力，也適合於家庭電氣用具之用。額定功率二極機（同步轉速3000轉/分）分為1/4、1/3、1/2、3/4及1馬力，四極機分為1/6、1/4、1/3、1/2、3/4及1馬力，標準電壓為三相220/380伏，50週。

JY型單相電容起動分馬力電動機——其性能特點為起動轉矩大，而起動電流較小，適合於電冰箱、鼓風機及其他工業上和試驗室等需要，額定功率為1/3、1/2、3/4及1馬力，標準電壓為單相110伏或220伏，50週。

上述各型電動機，均可供濕熱帶經緯者，如需60週、波或其他電壓時，亦可按客戶需要供應。中國機械進出口公司天津分公司經營出口，香港經銷處為大同機械貿易有限公司。



# 老師傅談機器
## 讚「本地薑」味道辣

欣欣

鄙人姓黃，現在大同機器廠工作。在十五歲那年我便當機器學徒，今年已五十七歲了。四十多年來一直伴着機器過活。因此機器的「皮性」，可以說被我摸得透徹了。

四十多年來，被我用過的機器不知多少，洋貨、國貨均有。其實，過往我也和別的一些人一樣，總認為「本地薑唔辣」，老闆買部國產車床應用，我只當他「孤寒」，捨不得錢買來路貨。

有一天，廠裏趕工夫，全廠機床均開足馬力。此時，所有的車床均見疲態，唯獨這部國產車床像平常一樣，機器平穩如恒，這便引起我的注意。

到「精車」時，國產機只把粗車時車好的工具重車一次，便成為合規格的完好工具；在「精車」時，為使工具車得準確，我們往往要用手幫助機器操作。但國產車床用不着，它自己車出的工具已夠準確了。只是上述的點滴情況，我便知道應用國產機不但起貨快，準確性高，而且操作工人也不用太使勁，舒服得多。

由於有上述的情形，使我對國產機器發生興趣。當機器停車後，用夜掛開剝看，發現裏面的齒輪全像新買的一樣，看不出有任何磨損等情。其實這部車床已用過三年，普通的機器經過三年應用之後，內部的齒輪，多半有不同程度的磨損，甚至滑牙。

我在事實的面前，漸漸由認為「本地薑唔辣」而認為「本地薑辣」了。經過長期的使用，我又發現國產車床的好處。還有，國產車床有自動停車裝置，遇到有特殊障礙時，能自動停車，免使機車的重要部門受損，這樣的設備，過去只有一些進口的機械才有的。此外，國產車床有自動換齒輪設備，可自行換齒輪，比方現在製造公制的工具，要換製英制工具，就須先停車，換上另一副齒輪才能製造。國產車床用不着這樣，只要拉動搖柄，機器便會自動換上適當的齒輪，馬上便可製造。

# 卡盤

達德

卡盤是車床上使用的一種夾持工具，因經常需換裝工作物，故必需有耐磨性，故必須具有高度精確度。卡盤在構造上分三爪自動卡盤與四爪單動卡盤二種。三爪自動卡盤，夾固工作物時，三爪同時移動，在一定範圍內，可以自定中心，比較方便而準確。四爪單動卡盤在夾固工作物時，每爪單獨移動，因此對夾固非圓形及不規則的工作物有其優越性。一般車床均附帶有三爪卡盤與四爪卡盤以適應各種需要。我國生產之滬工牌四爪卡盤及環球牌三爪卡盤，均採用優質鋼材鑄造，經久耐用，既不變形又有足夠的硬度。卡爪選用合金鋼及優質碳素鋼製成並經熱處理，硬度為洛氏（RC）50°—55°之間，保證堅硬耐用。

# 兩種無線電零件

里聞

國產無線電零件品種很多，自出口以來，很受各方歡迎。現將國產英雄線繞電阻、炭膜電阻介紹如下：

**英雄線繞電阻**　國產英雄線繞電阻牌子老，出口以來，由於電氣性能穩定，特別適合各式無線電機，加上製造質量不斷提高，受到各地用戶歡迎。該貨由於結構堅固，經久耐用，永不變質，高度準確，外形漂亮，並分為固定式、可變式兩種，根據不同需要，可以自由調整電阻數值，固定在所需要的位置上，使用起來非常方便，故每次到貨總被搶購一空。規格有三W、五W和十W三種。據說如有特別要求，在一定數量上亦可提出向廠方洽訂。

**炭膜電阻**　國產炭膜電阻適用於修理收音機、錄音機、電子儀器及高級Hi-Fi擴音機等不可缺少的零件，其特點有：㊀體積小，外形美觀。㊁工作穩定，緊固耐用。㊂用國產炭膜電阻製成擴音機、收音機體積小。規格有1/8W、1/4W、1/2W、1W、2W。

現貨供應的線繞電阻品質好，為一般電器廠所歡迎，售價低廉，因此銷量逐月均有增加。現貨源來港，以滿足各用戶之需要。

上述兩種電阻係上海市機械進出口公司經營出口，香港經銷處係寶僑電器有限公司，電話：七七二二三四。（富）

# 小型輥壓延機

莫蕃

230×635小型三、四輥壓延機，主要供橡膠製品廠壓延膠板、膠片及各種布料貼膠、擦膠之用。如果應用戶的要求將下部兩輥表面加鑄成型花紋或其他形狀，則更合於輪胎製造廠壓延胎面膠、膠鞋製造廠壓延鞋底膠、沿條膠、鞋面膠等用途。

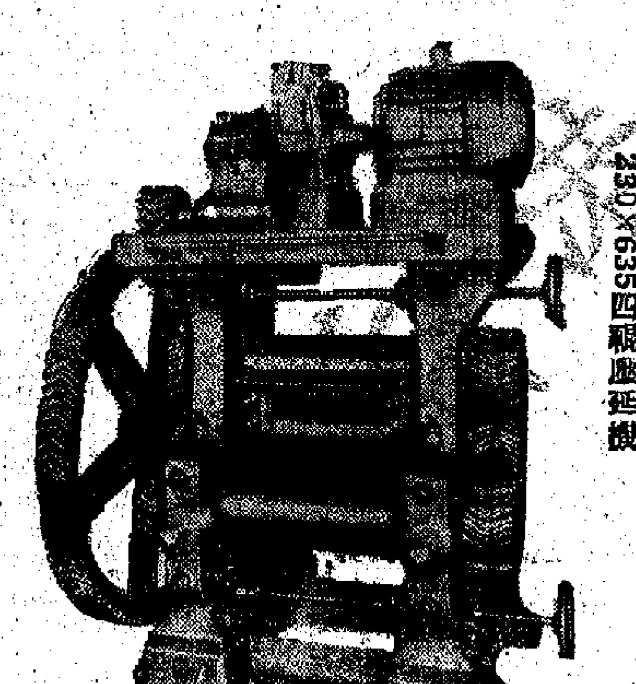
本機主要優點如下：

一、立式的傳動系統位於機器上部，結構緊湊，佔地面積小。

二、傳動輥的齒輪為人字形，運轉平穩，保證壓延的規正漂淨，沒有跳痕。

三、為保證操作安全，傳動部分均有防護裝置，並有電磁制動剎車設備，如有意外可立即停車。

四、按照用戶事先的要求，可加一組速比齒輪，在輥的兩端各裝一組速比齒輪，可用拔鍵調節，以適用壓片壓延和擦布料擦膠壓延二種不同速比，而備得一機多用，經濟實惠。



230×635四輥壓延機

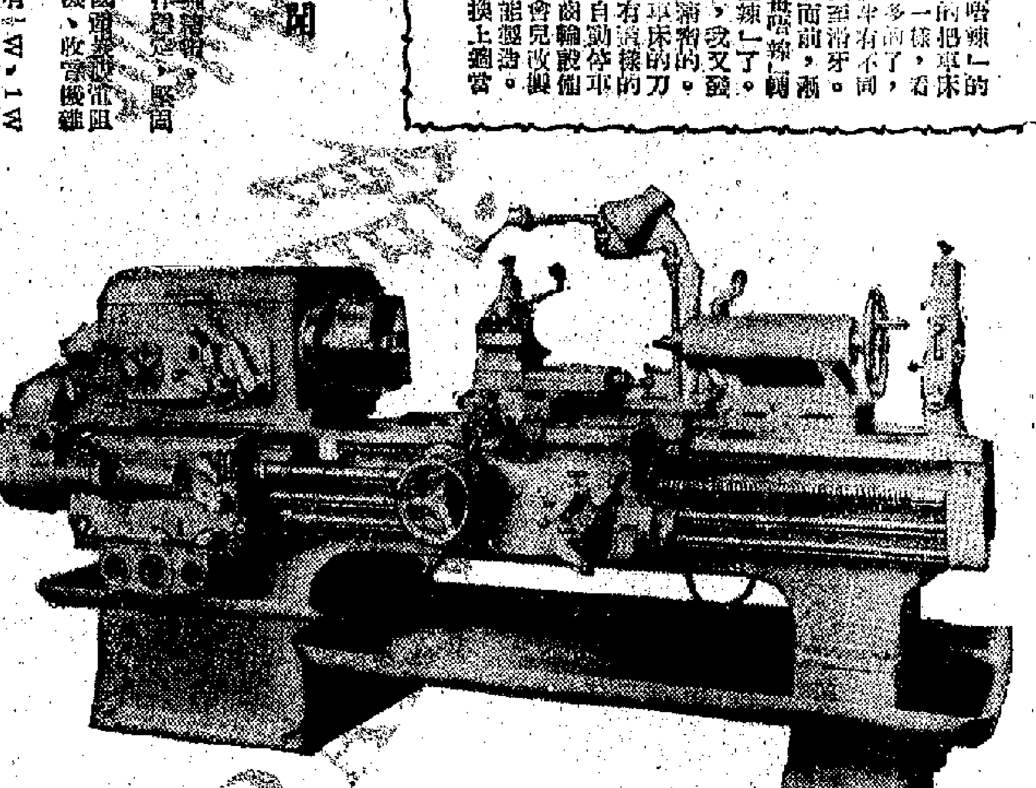
# 編結橫機

陳村生

上海市機械進出口公司目前出口的編結機，有三級編結機和胖花編結機二種。這二種編結機是我國機器製造廠積累數十年的專業製造經驗，結合國內外客戶的實際生產要求不斷改進設計而精工製造的。它們的共同特點是：編結範圍廣，粗細線或紗線均可編織，花式多，機器操作簡便靈活，佔地面積小，生產效率比手工編結提高二十倍。織物可折洗，質量可與手工編結相比，此類編結機不但適宜於編織工廠使用，家庭生產也適用。

三級編結機專用於編結鈎花線的織物（如手套、圍巾、帽子、圍巾以及衣衫的服裝（如開襟衫、套衫、背心、褲子等），編結的花色除普通平針和羅紋外，根據服裝設計要求，只要將提針與編排針夾入各種花色線，即可編出挑花、提花等數十種花樣。胖花編結機的特點是能編結各種胖花，結成服裝美觀大方，受人喜愛。這二種編結機編結平針更為方便。

三級編結機和胖花編結機的主要部件為機座、導軌、機頭所組成。機頭內裝有各種三角，機座上有針板、織針、紗線架、搬花器、自緊器等，機頭內部份具有開關棒等數件，傳動時無跳梭掉針之處。三級機另有三級開關裝於機頭內部，使機頭表面清晰，拆裝便捷。二種編結機的規格如下：針板長度十六吋、二十四吋、四十吋；梭子一、二或三（三梭）；針數每吋四至十二針，針板有效長度十二吋至四十吋。



這就是C六二〇普通車床

# 最受歡迎的普通車床

我國出口的機床產品中，C六二〇普通車床是最受客戶歡迎的一種。這一種車床的中心高為二百公厘，適用於一般工作物的切削工作。為了適應工作物的長度，目前生產尺寸，其中心距分為七百五十、一千、一千五百及二千公厘四種。凡在此尺度內者，任何長短的工作物，均可施製。機身輕便，雖重僅約一千公斤，但一切部件均為最新設計。變速範圍，正轉有十八種變速，反轉亦有九種。可由每分鐘十二轉，變速到每分鐘一千二百轉。機床由單獨的電動機驅動。本機床可用頂針自如，及車製螺紋等工作。此外，現代機床又備有附件，擴大了它的通用加工範圍。

這一類型的機床，自一九五六年起，先後為阿聯、錫蘭、印尼、緬甸、及敘利亞等國客戶採用。據客戶反映，此機床本身具備一切現代設備的條件，而在使用和維修上又不十分費事，操作便利，因而受到各國客戶歡迎。（柳）

# 六角自動車床

C1124又型自動六角車床適用於加工以棒料為坯件的零件，適合於汽車製造廠、拖拉機製造廠、農業機械廠、機械廠、標準件工廠等一般機器製造廠成批及大量生產的機器製造廠。

機床上有兩個橫刀架，一個垂直刀架和一個回轉刀架，回轉刀架上具有帶六個刀具孔的回轉刀盤。運用這些刀架可以按照預定的程序，在一次工作循環內完成零件的各加工工序。本機床特別適合加工外形較複雜，並且要求有一定精度的中心孔的零件。

機床上各刀具的進給、回轉刀架的換位，主軸的變速、夾緊和送料等運動均由單獨的電動機帶動。除冷卻液泵和潤滑油泵外，上述各項動作的時間和次序都是由分配軸上的定時輪機構和凸輪機構控制。主軸變速是靠兩個電磁離合器實現。回轉刀架換位時，可以在主軸變換旋轉方向時進行。主軸換向可以在任何時間進行。

機床主軸由直流電動機通過三角皮帶傳動，直流電由電磁放大器控制的電動機發電機組供應。因此主軸的轉速級數分佈較密，自動變速範圍為1:10，在每一自動循環中主軸能自動變換六種不同的速度。機床變速箱有高低兩組轉速，變速方式是由箱體上的調正手柄向左或向右移動時獲得。因此主軸包括手動變速在內的調速範圍是29:1。

本機床加工最大直徑為二十五毫米，棒料最大長度為九〇〇毫米。（李）

# 挖掘機

程夏

挖掘機是土建工程中重要機械設備之一，採用高效率的挖掘機進行工作，可以加速工程進度，提早完工時間，節約人力，降低建築成本。

我國製造的挖掘機，種類很多，目前可供出口的有履帶式W—301、W—1002、W—1001、W—502四種。鏟斗容量有0.5立方公尺及1立方公尺二種。W—501及W—1001型是用55瓩及85瓩的電動機驅動的；W—502及W—1002型是用80匹及120匹馬力的柴油機驅動的，用戶可以根據自己的需要任意選購。

這些國產的挖掘機具有下列四個特點：

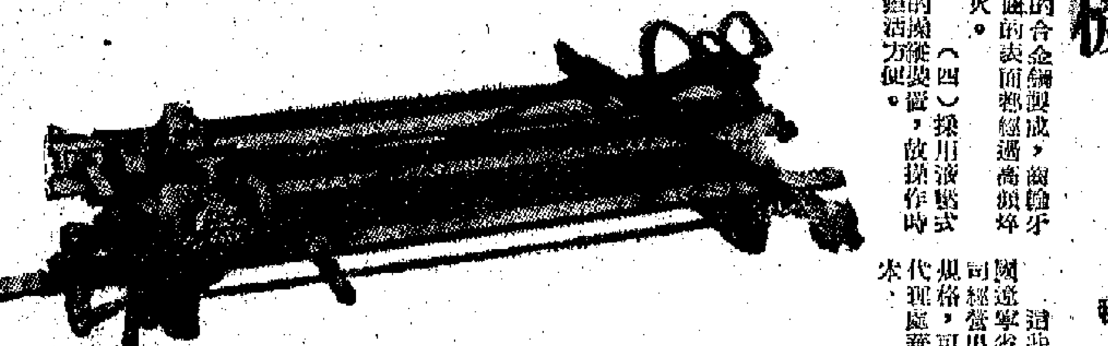
（一）可以做五種不同用途，這些挖掘機如裝上可以更換的五種不同作業裝置，就可做五種不同用途，即：正鏟、反鏟、拉鏟、起重、挖泥、抓斗。

（二）工作轉台可以作三百六十度迴轉，使作業方向隨心所欲，操作自如，非常方便。

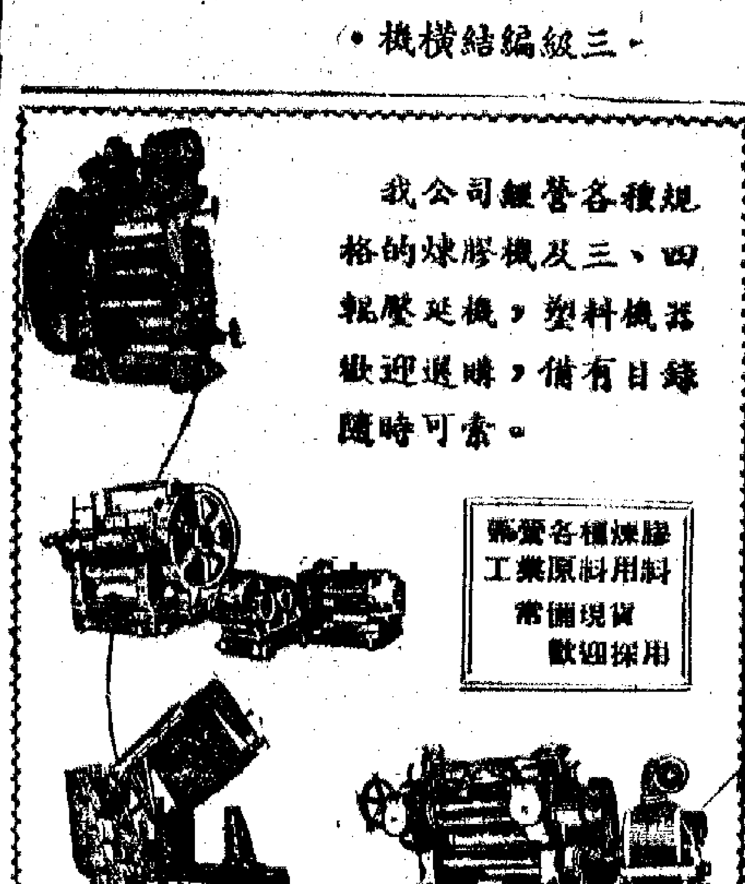
（三）結構堅固結實，經久耐用，這些機械的傳動機構中的軸和齒輪都採用優質的合金鋼製成，齒輪牙的表面都經過高頻淬火。

（四）採用液壓式的操縱裝置，故操作時靈活方便。

這些挖掘機是由中國遼寧省機械進出口公司經營出口，欲知詳細規格，可向該公司香港代理處華潤公司索閱樣本。



三級編結橫機

我公司經營各種規格的煉膠機及三、四輥壓延機，塑料機器歡迎選購，備有目錄隨時可索。

兼營各種煉膠工業原料用料　常備現貨　歡迎採用

香港經銷處：威力公司　電話：215770

香港代理處：華潤公司　中國銀行大廈　電話：35181

經營出口：中國大連機械進出口公司

## 各種工具

巨輪牌手搖台鑽
唯一牌螺絲批
象牌活絡扳手

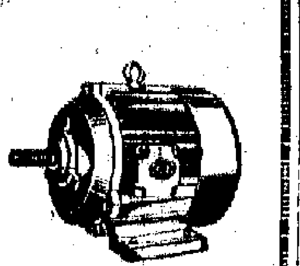
香港代理處：華潤公司　中國銀行大廈　電話：35181

香港經銷處：宏安公司　香港九龍西洋菜街252號　電話：814514

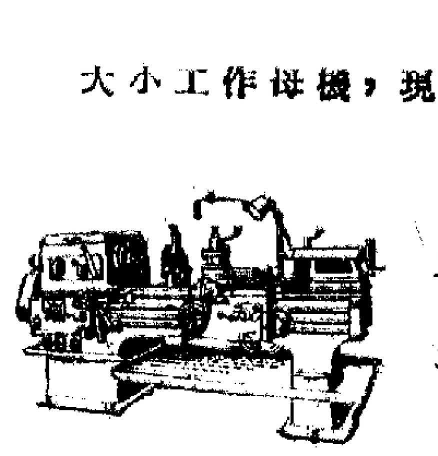
## 大同機械貿易有限公司

經銷國產：

馬達，車床，鉋床，鑽床，銑床，磨床，沖床，壓床，製齒機等。



大小工作母機，現貨供應



歡迎參觀選購

陳列室：九龍元洲街265-267號

電話：801785, 812871

## 手搖橫機
（編織機）

常備現貨歡迎參觀選購

香港經銷處　祥泰行有限公司　香港永樂西街187號三樓　電話：44612

代理處：華潤公司　中國銀行大廈　電話：35181

# 港府發出通告 配額棉製品輸出如減少 應要求在出口證上修改 如有少運出者以後應向工商處報告

【本報訊】港府工商處本月三日發出本年第二十九號給出口商的通告。通告稱，港府工商處注意到，有些依照被分配數額及港府工商處所發之出口授權書輸出棉製品，在少運了相當小數額的時候，並沒有要求在出口許可證上作相應的修改。通告稱，這些出口商應注意，少運了貨物而不要求在出口許可證上加以修改，就會使出口貨比實際時限更早達到限制的水平。通告稱，為出口商本身的利益着想，不論出口商少運的數量小到什麼程度，都應向港府工商處報告，以便在出口許可證上作相應的修改。

# 奧商務專員返港表示 港製品增銷奧有望 冀港廠家改進貨品設計品質 並望從正當交易途徑來經營

【本報訊】據新近返港的奧地利商務專員斯伏保達（Dr. Walter Sroboda）說，香港廠商可以用改進產品的設計和品質，以及「正當交易」等方法，來增加對奧地利輸出。

斯伏保達說，香港若有機會增加對奧地利輸出。他說，奧地利由去年底起根據「歐洲合作與開發組織」的決定而施行貿易自由化，這一措施亦同樣適用於由香港運去的產品。

但是，當他返國述職期間，他聽到好些奧地利商人抱怨說，香港出口商不大願意委託奧國入口商為商品總代理。港商只是傾向於用三四種不同途徑銷貨往奧地利。他認為這樣做是有損「正常交易」的宗旨的。

斯伏保達說，香港出口商應委託奧國入口商擔任總代理，在一個時期內負責推銷工作。如果港商感到成績不滿意，那是隨時可以轉聘另一個代理商的。

他說，如果香港廠商能改善其產品的設計和品質，則在奧國擴展市場是大有可能的。香港玩具的設計和品質，比西德廠商的差。斯伏保達說，香港最好選一些新產品前去銷售，香港貨品泛濫於奧地利市場上，當地消費者已是較不傾向吸收為質行了。

但他指出，奧國以恤衫和內衣為主，現在這些貨物輸去奧國增加得過多，如果港貨輸去增加太多，那是有可能被要求施行限額限制的。

又據港府工商處報告，今年首五個月港對奧國輸出貨值為六百四十七萬元，比去年同期增二百五十萬元；香港由奧國輸入貨值則只為廿八萬元，比去年同期增五萬元。

口米商與八家，據估計的食米二十多宗；因為買家進貨不夠放手，所以買主力不大，其中內地米包，先後成交約二千五百包，泰米成交約二千四百包，緬米則約按盤無成交。

# 巴基斯坦商人積極兜售棉紗

【本報訊】巴基斯坦商人仍積極向港兜售棉紗，據進口紗商表示，他們還不斷天天都收到巴方的棉紗訂盤。來港的巴商亦積極展開推銷活動。

進口紗商說，巴方報來的棉紗新訂盤，價格依舊不變，但他們則希望比前每包低半鎊到一鎊，才考慮恢復訂購。

過去一個月來港商訂入的一萬包巴紗，大部分將在七、八、九三個月運到。按照巴方統計顯示，從五月份起，當地付運到香港的棉紗，即開始增加，計一月付出五十包，二月四百二十五包，三月八百九十一包，四月七百二十五包，五月急增至二千一百九十八包。去年六、七、八三個月，巴紗曾一度完全沒有運香港的。

# 五月份香港對各地進出口貨值統計（下）

（單位：萬元）

| 地區 | 進口貨值 | 出口貨值 | 轉口輸出貨值 |
|---|---|---|---|
| 美洲 | 八、四八六 | 九、三三六 | 三三八 |
| 阿根廷 | 二四 | 一 | — |
| 玻利維亞 | — | 六 | 一 |
| 巴西 | 一四一 | 二 | — |
| 智利 | — | 二七 | — |
| 哥倫比亞 | — | 二六 | — |
| 哥斯達黎加 | — | 一八 | — |
| 多米尼加 | — | 四二 | 二 |
| 厄瓜多爾 | — | 一三 | 一 |
| 薩爾瓦多 | 三八 | 二六 | — |
| 法、荷屬西印度 | 八六 | 七六 | 三 |
| 危地馬拉 | 八二 | 二九 | — |
| 海地 | — | 二三 | 二 |
| 洪都拉斯 | — | 二二 | — |
| 墨西哥 | 二九五 | 五八 | 一四 |
| 尼加拉瓜 | — | 四〇 | — |
| 巴拿馬 | 九 | 二一六 | 二四 |
| 巴拉圭 | — | 三 | — |
| 秘魯 | — | 三七 | 四 |
| 美國 | 七、七七六 | 八、五九一 | 二六四 |
| 烏拉圭 | 三〇 | 一一 | — |
| 委內瑞拉 | — | 一八〇 | 七 |
| 非洲 | 一〇〇 | 七三二 | 四五 |
| 阿爾及利亞 | — | 一〇 | — |
| 剛果 | — | 三四 | 七 |
| 阿聯（埃及部分） | 六一 | 一 | 一 |
| 埃塞俄比亞 | — | 一三五 | — |
| 法屬西非共同體赤道非洲 | — | 二〇 | — |
| 利比亞 | — | 九九 | — |
| 馬爾加什 | — | 三九 | 一 |
| 摩洛哥 | — | 六 | — |
| 莫三鼻給 | 三 | 三〇 | 二 |
| 安哥拉 | — | 七 | 一 |
| 蘇丹 | 三五 | 四三 | — |
| 突尼斯 | — | 一 | — |
| 幾內亞 | — | 二 | — |
| 塞內加爾 | — | 二七 | 一 |
| 馬里 | — | 四 | 二 |
| 象牙海岸 | — | 二五 | — |
| 法屬西非共同體非洲 | — | 六〇 | — |
| 喀麥隆 | — | 四一 | — |
| 多哥 | — | 一二 | — |
| 利比里亞 | — | 二〇二 | 三 |
| 索馬里 | — | 三 | 一 |
| 其他非洲地區 | — | 三四 | 二 |
| 大洋洲 | 一一九 | 三三九 | 一九九 |
| 美屬大洋洲 | 一〇三 | 二六〇 | 一八〇 |
| 其他大洋洲 | 一五 | 七九 | 一九 |
| 郵寄包裹 | 三九二 | 四一 | — |
| 總計 | 三九、四七一 | 二四、四五〇 | 一〇、六五二 |

# 澳洲商寄來訂單 襪廠尚可支持開工 預料到下月才開始轉旺 意大利絲襪新訂盤續報來

【本報訊】最近襪廠接到澳洲商人訂單，因此近來襪廠開工，主要是靠澳洲訂單支持的。此外，非洲和南美的訂單只有一些。據襪廠商說，往年此時，非洲商人向港訂購襪子過多，有些訂單是比較少的，近來澳洲商人訂單雖然不甚多，但在淡季時期，有一定的好處。據襪廠家說，前些時來單相當踴躍的南美商人，近來也有單子寄到，非洲商人亦有來一些，故襪廠尚能維持開工。

據襪廠家說，雖然有澳洲、非洲和南美訂單來支持開工，但單子的數量不多，因此開工的情形仍不免比去年同期差些。目前是襪行業生意比較淡的時期，預料這種情形將繼續到本月底，進入八月份以後才開始轉旺。但今年八月份是否轉旺，仍須待事實證明。

【本報訊】意大利絲襪新訂盤續報來，港商少訂成數百打。據百貨批發商人說，近日洋行放出意大利絲襪訂盤，絲襪和抓不爛絲襪，價比去年同期低，每打C.I.F.香港價約十二元八角，港商初步訂成數百打，落單後貨物約四十天便可抵港，新訂價與去年同期差不多，而比意大利貨當時多不盛與鑑落。

日本絲襪訂盤報來

# 星限制糖出口 港糖市昨尚穩定

【本報訊】據路透社新加坡三日電：新加坡貿易部門公佈，新加坡決定管制食糖輸出，但對傳統輸入口的市場如馬來亞、婆羅乃、緬甸、柬埔寨、印尼、汶萊、北婆羅洲、沙勞越、南越、泰國、帝汶等則例外。該部門又說，以後每一出口商每次付船食糖，以五百噸為限。

【本報訊】昨日糖市企定，成交稍增。昨日台灣砂糖共成出三百噸，其中批發商沽出的佔二百五十噸，成價每擔六十七元和六十七元半，另外貨家則以每擔六十七元買出五十噸。各種砂糖門市均告企定。

國際原糖現貨金鎊，期貨則略升。倫敦八月份期貨由每噸六十九鎊八點，升至七十二鎊三十點，十月份期貨亦由五十八點七五鎊升至六十[illegible]。

# 金降鈔呆

【本報訊】昨日K金市情反覆，與鈔牛皮持穩。K金頭盤以二五二・三七五開出，與七日收市價同；開市後不久一度上至二五二・五，是為全日最高價，但近午收盤又順至二五二・二五；午後市勢無甚振。

# 經濟新聞

# 澳門貨輸各地多數顯著增加

【本報訊】澳門消息：今年上半年澳門輸往各地的貨物，除英國、美國方面略有減少外，輸往東南亞、非洲方面的數量有顯著增加。據澳門港務處統計，今年上半年的貨值由去年同期的一百萬元增至六百萬元。

近月來英商向澳門訂購成衣，有限額已滿，部分成衣廠現已轉向英國以外地區。南美有些地方又來單，向澳門訂購爆竹，一些訂單而加工趕貨。

法屬地區商人亦有來單，具仙衫、夾衫之後又來訂購，現在續有檀香木的澳門產品，則有篩珠仔貨。

# 英雄牌鋼筆第二批已到港

【本報訊】第二批上海英雄牌盒裝鋼筆已抵港，即開盤成出大部分。

自批上海英雄牌盒裝鋼筆（每盒一支鋼筆及一支原子筆）自上月中旬抵港後，銷路頗為暢旺，貨物上市不到幾天，即被搶購一空，此間經銷商即去電催促將第二批貨付來，這批貨經於日前運到，上市後亦即被零售商搶入大部分。

上海英雄牌盒裝鋼筆金筆、鋼筆筆尖勁細，書寫流利，筆桿色澤有湖綠、淺紅和暗色等，筆套有烏衣、鋼筆、圓頭、尾光、細、國產鑑向內地，出水蓄積流利。

# 股票價多堅企 滙豐怡和牛奶等繼續上升 成交總值近二百三十萬元

【本報訊】昨日股市價多堅企。昨日股市雖然只得半日買賣，成交股數也只得七萬多份，可是成交總值還有二百二十九萬元，比前日的二百萬元多。可見昨日股市比前日情形還要熱鬧些。

昨日股票市價多數企穩在較高的價位上，但漲幅不少，其中滙豐銀行每股再漲兩元，比上週初每股漲十六元。怡和每份日間成交漸漲千股，也是近來比較少有的現象。此外，置地、牛奶等股，市情亦不俗。

據行內人說，近來人們已漸漸感到投資股票的好處，以便收取中期息。同時，今年上半年各公司的營業情況多半比去年同期好，紅利多半比去年同期多，以致人們購買股票的興趣相佳。

# 股市行情表（單位：港元）

| 股名 | 成交價 | 漲跌差價 | 成交股數 |
|---|---|---|---|
| 滙豐 | 336 | +2.000 | 1,150 |
| 倫敦登記 | 800/802 | +6.000 | 220 |
| 聯合企業 | 8.35 | -0.100 | 1,000 |
| 會德豐 | 11.9 | — | 16,000 |
| 九龍倉 | 55 | — | 100 |
| 黃埔 | 39.5/39.25 | — | 9,100 |
| 太古 | 54.5 | — | 200 |
| 大酒店 | 25.2 | — | 500 |
| 置地 | 69/68.5 | — | 5,506 |
| 樂古 | 39 | -0.250 | 400 |
| 信託 | 1.875 | — | 5,000 |
| 電車 | 37.25 | +0.750 | 200 |
| 九巴 | 57 | +0.500 | 1,100 |
| 油蔴地 | 104 | — | 400 |
| 九電 | 23.3/23.2 | +0.100 | 6,400 |
| 港燈 | 28.2 | +0.100 | 2,000 |
| 電話 | 31.5/31.25 | — | 4,300 |
| 煤氣 | 14.5 | — | 100 |
| 怡和 | 9.6/9.65/9.6 | +0.100 | 5,900 |
| 英泥 | 66 | — | 500 |
| 牛奶 | 81/80.75/81 | +0.250 | 8,300 |
| 會德豐 | 3.9 | +0.150 | 1,000 |
| 南洋 | 7 | — | 1,000 |
| 綠壽信託 | 4.825 | — | 424 |
| 城市 | 5.35/5.3/5.25 | -0.150 | 8,000 |
| 屈臣氏 | 23.3 | +0.100 | 120 |
| 國民 | 59 | +1.000 | 200 |
| 天星 | 53 | — | 100 |

註：「漲跌差價」，係前兩日收市價的差價。

# 金菜鎮趨暢爽 扯價昨被扯高 福州菇川耳亦成一些

【本報訊】據乾果雜貨商消息，湖南二級金錢牌金菜昨天暢成約一百六十箱，每擔價格上升了七元，即由每擔一百三十八元升為每擔一百四十五元。

二級金錢牌金菜的湖南貨，在昨天，福州菇亦成出十一箱，一箱九百元，厚菇丁每擔八百九十元。

# 日輸出汽車五月增二成

【本報訊】據東京消息，日本汽車工業協會在六月二十九日發表，今年五月份日本的汽車輸出八千三百八十八輛，比今年四月份增加百分之二十三。

# 荔枝百餘擔 星商又購

【本報訊】荔枝商人說，新界產的荔枝仍暢旺，本港商人昨天又在市上購入糯米糍、桂味荔枝共三千五百餘擔，天上市的，糯米枝每擔約一百二十元，桂味枝佔一千六百擔，每擔約一百二十元，除一些外，昨天上市的荔枝，其餘的則為本地果欄及外地商人扯去。

今年五月份協會說，日本汽車輸出客車四千九百零八輛、貨車二千二百五十一輛，巴士九十四輛及特別車輛一百三十五輛，總值為一千零七十七萬美元。

# 星對印尼輸出短期難復活躍

【新加坡二日航訊】新加坡對印尼的出口貿易，因近來印尼的物價下降，影響印尼入口商的輸入利益，他們向新加坡買貨因此趨趨不前。

據熟悉外圍的交易情況消息，印尼商人以這個估計，只值二十倍的一和第二組貨，如輸入第三組貨則絕對無利。

近日新加坡市場上印尼貨源湧多，市價普遍下跌，多售不出，因印尼國內行情已甚低，新加坡商人所以一般貿易的形成，而印尼土產輸出將維持長久的局面。

# 日本光薄訂價微升

【本報訊】據洋行商說，昨日接到的日本鋼鐵訂價是二十四號光薄價鋼，據是式合每擔四十七元，日本光薄的訂價，由於日本鋼廠存貨有限，故價得上升了。

日本光薄鋼板近來輸港的數量不多，因此本港用家向日商訂購，目前本港光薄鋼板存貨甚少，近來亦無甚盈利，故港商也沒有什麼頭尾光薄訂購。

鋼鐵廠以當地存鋼量達一千七百萬噸左右，對日本鋼鐵市場情形和售價，歐洲和日本鋼鐵的價格上沒有新的變化。

本人光榮 歷史 報告 請台 臨

明天起在「普慶」、「國泰」兩大戲院日夜表演 恭請光臨指教

扒手大王 樑上君子

時正的三 時半至一 商會一

龍圖閣大學士鐵面無私包公後代 包三謹啓

細紛大世界

金剛大戰恐龍

昨天滿 今天續映

東寶出品全部七彩綜合特技神怪鉅片。

伊士曼七彩

英語對白 中文字幕

陸海空 大怪獸 大戰 兩

KING KONG vs GODZILLA

A UNIQUE WAR BETWEEN UNIQUE MONSTERS

九龍城 國際

只映今天

仙鳳鳴劇團 不朽巨片

蝶影紅梨記

三載神交咫尺天涯 一面慳相逢 相識不相識?

任劍輝 白雪仙 梁醒波 靚次伯 主演

今日中午十二時半放映四片

大人國歷險記

卡萊葛倫主演

今日 五公映 中場 午餘 映 粵語 巨片

第一劍 主演

太平 北河 油麻地 利舞台 城 樂聲 全 華 龍 星 五院 昨滿

邵氏出品 人物 巨片 富麗

加映日 金鳳凰 城內

白 吳楚帆 李清 李曉蘭 馮毅 揚文 葉宏

荒谷恩仇記

導演 蔣偉光

十八載分離 父子相見不相識 一朝脫黑獄

編劇 楊捷

事實勝於雄辯 ??? 本片公映後 風雨陰晴來想驗來雨細 陳廉白蛇傳

京華 林黛 樂都 趙雷 寶金 嚴俊 第二 週映

白蛇傳

普慶 國泰 仙樂

最後四場

麗的呼聲舞台藝術

宋江殺惜

彩色 巨片

周信芳 主演

同場加映：一、新聞記錄片 二、彩色紀錄短片

「人間彩虹」

國泰 皇后 都 麗聲

武則天

百樂門

今天 最後

虎將 七壯士 彩色 英雄 會

艾黃 利特 主演

普慶

今天最後四場

宋江殺惜

皇后 都 麗聲

武則天

利舞台

佳偶自天成

大華

非人生活 A DOG'S LIFE

新華 豪華

醜惡的人間

樂聲

潛艇海戰 諜

空谷幽蘭

# 貨物由港運往曼谷 下月加運費四分一

## 貨運公會現正編訂新運費表

【本報訊】據航商消息，由八月一日起，香港貨物付船往曼谷，船公司將加收運費百分之廿五。據悉，公會船與非公會船將一起加價。兩方面的船東最近已就此事進行協商。

貨運公會現正編訂一份新運費表，不久即可發給與客戶參考。公會船載雜貨往曼谷的運費浮價，將由每噸八十元升至一百元，回佣比率則照舊。

港—泰航綫是繼香港—星馬綫之後調高運費的第二條航綫。預料年來輪往曼谷較大宗的貨物，本月內將有較多趕運前去。

# 馬尼拉港泊輪過擠 有些暫停收貨運菲

## 滯港付菲貨近日回增至萬噸

【本報訊】據航商消息，因目前馬尼拉港內輪船過於擁擠，抵達該港的海洋船要候泊輪，不能立即卸貨物，位於港內有些原泊的輪船，不能接運現在又說因未能卸貨，輪往馬尼拉的貨物了。

在香港方面，有代理「帝藩巢丸」，最初是不收貨往馬尼拉的貨物，但公司方面在上週一度對外宣稱：該輪將接運往馬尼拉的貨物，可是到了近日，公司方面又決定該輪不收運往馬尼拉的貨物，而且在本月六日開往馬尼拉時，不開往馬尼拉附近的依羅依羅（ILOILO）。

據航商稱，因最近開往馬尼拉的輪船比平常大減，且滯留在本港的貨物估計共有一萬噸左右。目前滯港的貨物中，大數是本地貨物（約估計其中三成以上是幾十件，其餘爲日本轉口貨）。

航商透露，船務公司所代理的來往輪船，在卸貨下只有六百噸貨位，而且，這些在上月底換入的貨是在公司方面照舊價收運的，所以接載多或少，尚未明朗化。

# 大寶石今赴星

【本報訊】順昌公司屬下的「大寶石」輪，今天下午開往新加坡，將運載大約六百噸貨物，及貨物運出。

# 伯明翰城明日到港

【本報訊】銀行船公司屬下的「伯明翰城」輪，定七月五日到港，八日出口。該輪來自曼谷、台灣，將有很多貨物運回港落貨及運到歐洲。據船公司人士說，該輪目前為止，尚未有進口，而且日後也要到天才出口。

# 美安今到 明復去金邊

【本報訊】拿仁那船務公司之「美安」輪，定今（四）日由金邊抵港，到時將停泊於油麻地海面起貨。它這次載來生牛五百七十二頭，和雜貨一百噸。該輪定五日再開往金邊，這次有頗大位可付貨前去。

# 飛機時刻

（如需了解當日有無臨時變更，請向有關公司詢問）

**今日到港班機**

昌興：東京、溫哥華來，晚上九時十五分到

泛美：曼谷、西貢來，下午五時四十五分到；東京來，晚上八時四十五分到

國泰：馬尼拉來，晚上七時十五分到；大阪、台北來，下午九時五十分到；新加坡、曼谷來，下午二時卅分到

英國海外：倫敦、仰光來，下午五時十五分到；悉尼來，下午九時廿五分到；東京來，下午九時卅五分到

法航：東京來，下午三時十五分到

泰航：馬尼拉來，上午十時四十分到；曼谷來，下午五時卅分到

快達：東京來，下午九時到

民航：台北來，下午八時卅五分到

帝國航空：東京來，下午九時十五分到

德航：曼谷來，下午四時到

菲航：馬尼拉來，下午一時卅分到

印航：東京來，下午五時十五分到

意航：東京來，下午一時廿五分到

**今日離港班機**

泛美：往東京，開下午六時卅分；往曼谷，開晚上十時十五分

國泰：往曼谷、吉隆坡、新加坡，開下午一時十五分；往馬尼拉，開下午三時十五分；往台北、大阪，開上午十時

法航：往西貢，開下午四時十五分

泰航：往曼谷，開上午十一時廿五分；往台北、東京，開下午六時十五分

快達：往馬尼拉、悉尼，開晚上十時

菲航：往馬尼拉，開下午二時十五分

民航：往曼谷，開下午九時三十分；往台北，開上午十一時

德航：往東京，開下午四時四十五分

英國海外：往加爾各答、倫敦，開下午十時卅分；往東京、倫敦，開下午六時十五分

印航：往曼谷，開下午五時五十五分

意航：往曼谷、孟買，開下午二時十五分

# 截郵時間

**今日空郵（星期四）**

| 地區 | 時間 |
|---|---|
| 中國大陸 | 上午七時 |
| 沖繩 | 上午八時 |
| 老撾、泰、馬、北婆羅洲、緬、錫 | 上午十時 |
| 韓國、菲 | 中午十二時 |
| 澳、以色列 | 下午一時 |
| 埃、敘、荷、比、丹、瑞士、挪、意、瑞典、西德 | 下午二時 |
| 夏威夷、英、中南北美、日 | 下午三時 |
| 印度、巴、中東、非、英、澳洲、新西蘭、非支、東、南越 | 下午六時 |
| 平郵 中國大陸 | 上午七時 |
| 馬、亞丁、蘇丹、埃、英、歐洲 | 中午十二時 |
| 南越、法 | 下午二時 |
| 日本、夏威夷 | 下午三時 |
| 澳門 | 下午一時 |

**明日空郵（星期五）**

| 地區 | 時間 |
|---|---|
| 中國大陸 | 上午七時 |
| 沖繩、南朝鮮、加 | 上午十一時 |
| 泰、緬、馬、北婆羅洲、印尼 | 中午十二時 |
| 非、英、緬、巴、伊朗、敘、尼日利亞、印、歐、巴西 | 下午一時 |
| 台、日 | 下午二時 |
| 菲、夏威夷、美、中南北美 | 下午三時 |
| [illegible] | 下午六時 |
| 平郵 中國大陸 上午七時 澳門 | 下午一時 |
| 南越 | 中午十二時 |
| 加、美、中南美 | 下午三時 |

# 輪船停泊表

| 船名 | | 停泊處 | 公司 |
|---|---|---|---|
| 文多路 | MINDORO | A12 | 大太 |
| 海生 | HAI SENG | 油麻地 | 信吉 |

# 進口船期預告

| 船名 | | 開來港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 斯萊培 | SLEMBE | 天津 | 7月6 | 華夏 |
| 興富 | HSING FOO | 高雄 | 7月6 | 遠東 |
| 皮利亞士 | PELEUS | 日本 | 7月6 | 太古 |
| 莎威 | SHAVIT | 西南非 | 7月6 | 新興行 |
| 東美 | EASTERN MAID | 日本 | 7月6 | 渣甸 |
| 海利 | HAI LEE | 日本 | 7月6 | 多利順 |
| 新吉 | ZAANKERK | 歐洲新加坡 | 7月6 | 渣華 |
| 必利 | BRENDE | 仰光新加坡 | 7月6 | 新興行 |
| 美西美 | JACOB JEBSEN | 曼谷 | 7月6 | 振盛行 |
| 恒生 | HANG SANG | 海防 | 7月6 | 渣甸 |
| 馬哈拉士查州 | STATE OF MAHARASHTRA | 日本 | 7月6 | 東方 |
| 雅打總統 | PRES. ARTHUR | 美國日本 | 7月6 | 總統 |
| 馬烈馬士基 | MARIT MAERSK | 美國 | 7月6 | 捷成 |
| 雪川丸 | YUKIKAWA MARU | 日本 | 7月6 | 太平 |
| 笠島丸 | KASASHIMA MARU | 日本 | 7月6 | 巴拉多 |
| 桂林 | KWEILIN | 日本 | 7月6 | 太古 |
| 海皇 | HOI WONG | 泗水新加坡 | 7月6 | 捷順 |
| 長良丸 | NAGARA MARU | 日本 | 7月6 | 日郵 |
| 日隆丸 | NICHIRYU MARU | 日本 | 7月6 | 商郵 |
| 協久丸 | KYOKYU MARU | 日本 | 7月6 | 東方 |
| 海上霸王 | MARINE ACE | 華北 | 7月6 | 鐵行 |
| 月鋒 | PIONEER MOON | 紐約 | 7月7 | 美輪 |
| 貴州 | KWEI CHOW | 新西蘭馬尼拉 | 7月7 | 太古 |
| 山花丸 | YAMAHANA MARU | 日本 | 7月7 | 東方 |
| 哥德蘭巴奇 | GUDRUN BAKKE | 舊金山 | 7月7 | 鐵行 |
| 木星丸 | MOKUSEI MARU | 日本 | 7月7 | 東方 |
| 明和丸 | MEIWA MARU | 日本 | 7月7 | 南來 |
| 當娜亞奴拿 | DONA AURORA | 美國日本 | 7月7 | 大工 |
| 協邦丸 | KYOHO MARU | 日本 | 7月7 | 東方 |
| 多利多 | TOREADOR | 美國 | 7月7 | 多利順 |
| 立波 | NABOB | 日本 | 7月7 | 捷成 |
| 京都 | KYOTO | 歐洲新加坡 | 7月7 | 太平 |
| 德班加 | TCHIBANGA | 歐洲新加坡 | 7月7 | 順昌 |
| 保家達 | BOGOTA | 歐洲 | 7月7 | 寶隆 |
| 菲寶熊 | PHIL. BEAR | 舊金山 | 7月7 | 美輪 |
| 四川 | SZECHUEN | 基隆 | 7月7 | 太古 |
| 沙利伯丸 | CELEBES MARU | 日本 | 7月8 | 東方 |
| 奉天 | FENGTIEN | 曼谷 | 7月8 | 太古 |
| 德士頓 | DRESDEN | 歐洲新加坡 | 7月8 | 捷成 |
| 阿京城丸 | BUENOS AIRES MARU | 日本 | 7月8 | 大阪 |
| 赤城山丸 | AKAGISAN MARU | 日本 | 7月8 | 東方 |
| 加省熊 | CALIFORNIA BEAR | 舊金山 | 7月8 | 美輪 |
| 安土山丸 | AZUCHISAN MARU | 日本 | 7月8 | 東方 |
| 昌福丸 | SHOFUKU MARU | 日本 | 7月8 | 太平 |
| 士打達咸 | STRAAT CHATHAM | 西非 | 7月9 | 渣華 |
| 大月丸 | DAIGETSU MARU | 日本 | 7月9 | 泰山 |
| 士打萬廸民 | STRAAT VAN DIEMEN | 日本 | 7月9 | 渣華 |
| 三原丸 | MIHARA MARU | 日本 | 7月9 | 日郵 |
| 檀香山丸 | HONOLULU MARU | 日本 | 7月9 | 大阪 |
| 富潤 | PEARL OF VICTORIA | 馬尼拉 | 7月9 | 永利 |
| 寶士域 | RUDJER BOSKOVIC | 歐洲新加坡 | 7月9 | 華林 |
| 富寧 | FUNING | 日本 | 7月9 | 太古 |
| 仙奴士吉 | SINOUTSKERK | 歐洲新加坡 | 7月9 | 渣華 |
| 冠連那尼 | GLENARTNEY | 英國新加坡 | 7月9 | 渣甸 |
| 克利夫蘭總統 | PRES. CLEVELAND | 舊金山 | 7月9 | 總統 |
| 長崎 | NAGASAKI | 歐洲馬尼拉 | 7月9 | 太平 |
| 昌達 | CHANDA | 新加坡 | 7月9 | 鐵行 |
| 佐治安臣 | GEORGE ANSON | 歐洲 | 7月9 | 捷成 |
| 箱根山丸 | HAKONESAN MARU | 日本 | 7月9 | 東方 |
| 姬路丸 | HIMEJI MARU | 日本 | 7月9 | 日郵 |
| 三河丸 | MIKAWA MARU | 日本 | 7月9 | 日郵 |
| 和星 | STAR ARCTURUS | 日本 | 7月9 | 南來 |
| 大寶 | TIBER | 歐洲 | 7月9 | 多利順 |
| 峰山丸 | HOUZAN MARU | 日本 | 7月10 | 東方 |
| 芝木廊 | TJIPONDOK | 非洲新加坡 | 7月10 | 渣華 |
| 亞加比納 | AGAPENOR | 英國 | 7月10 | 太古 |
| 邊古泉 | BENCRUACHAN | 歐洲 | 7月10 | 邊行 |
| 愛美利馬士基 | EMILIE MAERSK | 日本 | 7月10 | 捷成 |
| 福州 | FOOCHOW | 日本 | 7月10 | 太古 |
| 海明 | HAI MENG | 日本 | 7月10 | 多利順 |
| 希華 | HERVAR | 非洲 | 7月10 | 多利順 |
| 積力士 | JESENICE | 新加坡 | 7月10 | 華林 |
| 飛鷹 | FLYING HAWK | 紐約舊金山新加坡 | 7月11 | 和捷 |
| 芬灣 | FERNBAY | 舊金山 | 7月11 | 多利順 |
| 亞利桑那 | ARIZONA | 舊金山 | 7月11 | 渣甸 |
| 成都 | CHENGTU | 日本 | 7月11 | 太古 |
| 菲列賓 | PHILIPPINES | 菲律賓 | 7月11 | 美邦 |
| 東海丸 | TOKAI MARU | 日本 | 7月11 | 大阪 |
| 菲巴丹 | PHIL. BATAAN | 菲律賓 | 7月12 | 大工 |
| 芬嘉利 | FERNCLIFF | 紐約洛杉磯 | 7月12 | 多利順 |
| 邊連尼士 | BENRINNES | 英國新加坡 | 7月13 | 邊行 |
| 天諾士 | TENOS | 澳洲新幾內亞 | 7月13 | 天祥 |
| 錦柏拿 | CHUPRA | 日本 | 7月12 | 鐵行 |
| 大久丸 | TAIKYU MARU | 日本 | 7月12 | 太平 |
| 皇后城 | QUEENSVILLE | 曼谷 | 7月12 | 多利順 |
| 北海 | PAK HOI | 天津大連青島 | 7月12 | 太古 |
| 福建 | FUKIEN | 曼谷 | 7月12 | 太古 |
| 溫拿利圖 | WONORATO | 溫哥華洛杉磯 | 7月12 | 渣華 |
| 安慶 | ANKING | 澳洲馬尼拉基隆 | 7月13 | 太古 |
| 萬隆丸 | BANDUNG MARU | 日本 | 7月13 | 巴拉多 |
| 河岸 | RIVERBANK | 西南非 | 7月13 | 銀行 |
| 金華山丸 | KINKASAN MARU | 日本 | 7月13 | 東方 |
| 奧沙華 | ORSOVA | 英國日本 | 7月13 | 鐵行 |
| 東英 | EASTERN SAGA | 加爾各答仰光星洲 | 7月13 | 渣甸 |
| 月鋒 | PIONEER MOOR | 美國 | 7月14 | 美輪 |
| 占士萊斯 | JAMES LYKES | 美國海灣 | 7月14 | 總統 |
| 瑪莎巴奇 | MARTHA BAKKE | 星洲 | 7月14 | 鐵行 |
| 古巴丸 | CUBA MARU | 日本 | 7月14 | 太平 |
| 北佑羅士 | PATROCLUS | 英國新加坡 | 7月14 | 太古 |
| 萬鈸 | VAN NOORT | 新西蘭 | 7月14 | 渣華 |
| 加西亞總統 | P.PRES. GARCIA | 舊金山 | 7月15 | 美邦 |
| 安娜巴奇 | ANNA BAKKE | 溫哥華洛杉磯 | 7月15 | 鐵行 |
| 奧加狄士 | ORCADES | 馬尼拉 | 7月15 | 鐵行 |
| 彌來伯域 | BRADEVERETT | 泗水釜山日本 | 7月17 | 南來 |
| 泰地奧 | TIDEO | 意大利 | 7月19 | 天祥 |

# 出口船期預告

**歐洲綫**

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 印度 | INDIA | 利斯本 | 7月6 | 股理盛 |
| 皮利亞士 | PELEUS | 利物浦 | 7月7 | 太古 |
| 尼利亞士 | NELEUS | 倫敦 | 7月7 | 太古 |
| 雅打總統 | PRES. ARTHUR | 意法 | 7月7 | 總統 |
| 山梨丸 | YAMANASHI MARU | 荷英西德 | 7月7 | 日郵 |
| 立波 | NABOB | 歐洲 | 7月8 | 捷成 |
| 斯華士吉 | SERVAASKERK | 歐洲 | 7月8 | 渣華 |
| 天美士 | THEMIS | 歐洲 | 7月8 | 多利順 |
| 伯明翰城 | CITY OF BIRMINGHAM | 歐洲 | 7月8 | 銀行 |
| 檀香山丸 | HONOLULU MARU | 歐洲 | 7月10 | 大阪 |
| 邊古泉 | BENCRUACHAN | 歐洲 | 7月11 | 邊行 |
| 亞馬拿 | ASMARA | 鹿特丹漢堡奧斯陸 | 7月12 | 寶隆 |
| 萬利羅士 | MENELAUS | 利物浦格拉斯哥 | 7月14 | 太古 |
| 沙班 | SABANG | 歐洲 | 7月15 | 太平 |
| 奧沙華 | ORSOVA | 歐洲 | 7月16 | 鐵行 |
| 冠連花樂 | GLENFALLOCH | 歐洲 | 7月16 | 渣甸 |
| 新德 | SUNDA | 歐洲 | 7月17 | 鐵行 |
| 門羅總統 | PRES. MONROE | 意法 | 7月18 | 總統 |
| 紐卡素城 | CITY OF NEWCASTLE | 倫敦漢堡鹿特丹 | 7月19 | 銀行 |
| 泰地奧 | TIDEO | 意大利 | 7月20 | 天祥 |
| 大利蘭 | TALLEYRAND | 挪荷西德 | 7月20 | 多利順 |
| 邊連尼士 | BENRINNES | 英西德 | 7月21 | 邊行 |
| 河內 | HANOI | 歐洲 | 7月21 | 天祥 |
| 多利斯 | DOLIUS | 利物浦格拉斯哥 | 7月22 | 太古 |
| 讚岐丸 | SANUKI MARU | 馬賽漢堡鹿特丹倫敦 | 7月23 | 日郵 |
| 路丹士甸 | ROTHENSTEIN | 歐洲 | 7月23 | 捷成 |
| 維多利亞 | VICTORIA | 意大利 | 7月24 | 天祥 |
| 馬時來 | MERSEY LLOYD | 荷比西德 | 7月25 | 渣華 |
| 邊來路 | BENLOYAL | 荷西德 | 7月26 | 邊行 |
| 長崎 | NAGASAKI | 荷丹挪西德 | 7月29 | 太平 |
| 德士頓 | DRESDEN | 歐洲 | 7月30 | 捷成 |
| 冠連那尼 | GLENARTNEY | 歐洲 | 7月30 | 渣甸 |
| 亞士法利安 | ASPHALION | 英西德 | 7月31 | 太古 |
| 保家達 | BOGOTA | 安特衛普漢堡奧斯陸 | 8月12 | 寶隆 |
| 邊威基 | BENVRACKIE | 漢堡鹿特丹倫敦 | 8月12 | 邊行 |
| 京都 | KYOTO | 鹿特丹漢堡哥本哈根奧斯陸 | 8月15 | 太平 |
| 冠連那格 | GLENOGLE | 英荷比 | 8月16 | 渣甸 |
| 蘇丹 | SOUDAN | 歐洲 | 8月17 | 鐵行 |
| 邊尼維士 | BENNEVIS | 英西德 | 8月21 | 邊行 |

**印·巴·中東綫**

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 印度 | INDIA | 亞丁 | 7月6 | 股理盛 |
| 海華 | HALL VARD | 印度 | 7月7 | 多利順 |
| 雅打總統 | PRES. ARTHUR | 科倫坡孟買 | 7月7 | 總統 |
| 安芸丸 | AKI MARU | 亞丁 | 7月7 | 日郵 |
| 明和丸 | MEIWA MARU | 科倫坡 | 7月8 | 南來 |
| 東美 | EASTERN MAID | 加爾各答 | 7月8 | 渣甸 |
| 天美士 | THEMIS | 盧得港 | 7月8 | 多利順 |
| 斯華士吉 | SERVAASKERK | 亞丁盧得港 | 7月8 | 渣華 |
| 立波 | NABOB | 科倫坡 | 7月8 | 捷成 |
| 乾隆丸 | KENRYU MARU | 加爾各答 | 7月9 | 東方 |
| 日進丸 | NISSAN MARU | 印巴 | 7月9 | 巴拉多 |
| 山照丸 | YAMATERU MARU | 印巴 | 7月9 | 萬國 |
| 檀香山丸 | HONOLULU MARU | 亞丁 | 7月10 | 大阪 |
| 和星 | STAR ARCTURUS | 印巴 | 7月10 | 南來 |
| 邊古泉 | BENCRUACHAN | 亞丁 | 7月11 | 邊行 |
| 亞馬拿 | ASMARA | 亞丁 | 7月12 | 寶隆 |
| 錦柏拿 | CHUPRA | 波斯灣 | 7月14 | 鐵行 |
| 泰地奧 | TIDEO | 亞丁盧得港 | 7月20 | 天祥 |

**東南亞綫**

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 長良丸 | NAGARA MARU | 新加坡 | 7月6 | 日郵 |
| 密蘇里丸 | MISSOURI MARU | [illegible] | 7月6 | 東方 |
| 笠島丸 | KASA SHIMA MARU | 曼谷 | 7月6 | 巴拉多 |
| 海華 | HALLVARD | 新加坡號嗎 | 7月7 | 多利順 |
| 皮利亞士 | PELEUS | 新加坡 | 7月7 | 太古 |
| 海利 | HAI LEE | 曼谷新加坡 | 7月7 | 多利順 |
| 當娜亞奴拿 | DONA AURORA | 馬尼拉 | 7月7 | 大工 |
| 大中山 | TAI CHUNG SHAN | 金邊 | 7月7 | 順昌 |
| 美西美 | JACOB JEBSEN | 曼谷 | 7月7 | 振盛行 |
| 雪川丸 | YUKIKAWA MARU | 西貢曼谷 | 7月7 | 太平 |
| 利來 | NELLORE | 拉寶安山打根 | 7月7 | 鐵行 |
| 雅打總統 | PRES. ARTHUR | 西貢星嘉坡 | 7月7 | 總統 |

（左接出口船期預告）

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 山梨丸 | YAMANASHI MARU | 新加坡 | 7月7 | 日郵 |
| 安芸丸 | AKI MARU | 新加坡 | 7月7 | 日郵 |
| 明和丸 | MEIWA MARU | 新加坡號嗎 | 7月8 | 南來 |
| 昌福丸 | SHOFUKU MARU | 金邊 | 7月8 | 太平 |
| 天美士 | THEMIS | 新加坡 | 7月8 | 多利順 |
| 東美 | EASTERN MAID | 新加坡號嗎 | 7月8 | 渣甸 |
| 協邦丸 | KYOHO MARU | 海防 | 7月8 | 東方 |
| 沙利伯丸 | CELEBES MARU | 曼谷 | 7月9 | 東方 |
| 大月丸 | DAIGETSU MARU | 海防 | 7月10 | 泰山 |
| **汕頭·上海·天津綫** | | | | |
| 東懋 | EASTERN TRADER | 上海 | 7月7 | 渣甸 |
| 漢陽 | HANYANG | 天津大連青島 | 7月19 | 太古 |
| 冠連那格 | GLENGYLE | 中國 | 7月19 | 渣甸 |
| **基隆·釜山·日本港口綫** | | | | |
| 東方銀河 | EASTERN GALAXY | 日本 | 7月6 | 美邦 |
| 東懋 | EASTERN TRADER | 日本 | 7月7 | 渣甸 |
| 芝加密 | TJIKAMPEK | 日本 | 7月7 | 渣華 |
| 必利 | BREDE | 日本 | 7月7 | 新興行 |
| 士打達咸 | STRAAT CHATHAM | 日本 | 7月9 | 渣華 |
| 長崎 | NAGASAKI | 日本 | 7月10 | 太平 |
| **非洲綫** | | | | |
| 阿京城丸 | BUENOS AIRES MARU | 西南非 | 7月9 | 大阪 |
| 三原丸 | MIHARA MARU | 東南非 | 7月10 | 日郵 |
| 士打萬廸民 | STRAAT VAN DIEMEN | 南非 | 7月10 | 渣華 |
| 芝木廊 | TJIPONDOK | 東非 | 7月12 | 渣華 |
| 東海丸 | TOKAI MARU | 東非 | 7月12 | 大阪 |
| 大久丸 | TAIKYU MARU | 西南非 | 7月14 | 太平 |
| 沙夏 | SAHAR | 西非南非 | 7月15 | 新興行 |
| 漢士馬士基 | HANS MAERSK | 西南非 | 7月15 | 捷成 |
| 安達斯丸 | ANDES MARU | 東南非 | 7月21 | 大阪 |
| 犬山丸 | INUISAN MARU | 西非 | 7月22 | 東方 |
| **美洲綫** | | | | |
| 菲律賓郵 | PHIL. MAIL | 美加 | 7月6 | 南來 |
| 奎松總統 | P. PRES. QUEZON | 美國 | 7月6 | 美邦 |
| 東方銀河 | EASTERN GALAXY | 加美 | 7月6 | 美邦 |
| 愛菲馬士基 | EFFIE MAERSK | 美國 | 7月6 | 捷成 |
| 樂拜倫 | LORD BYRON | 美國 | 7月6 | 新興行 |
| 滋賀丸 | SHIGA MARU | 美國 | 7月6 | 日郵 |
| 玻利維亞丸 | BOLIVIA MARU | 美國 | 7月6 | 太平 |
| 曼克頓丸 | MANHATTAN MARU | 美國 | 7月7 | 大同 |
| 雅打總統 | PRES. ARTHUR | 美國 | 7月7 | 總統 |
| 寶士域 | RUDJER BOSKOVIC | 美國 | 7月10 | 華林 |
| 士打萬廸民 | STRAAT VAN DIEMEN | 南美 | 7月10 | 渣華 |
| 箱根山丸 | HAKONESAN MARU | 洛杉磯紐約 | 7月10 | 東方 |
| 飛鷹 | FLYING HAWK | 美國 | 7月12 | 和捷 |
| 菲巴丹 | PHIL. BATAAN | 美國 | 7月12 | 大工 |
| 日啓丸 | NIKKEI MARU | 溫哥華西雅圖 | 7月12 | 巴拉多 |
| 菲列賓 | PHILIPPINES | 洛杉磯紐約 | 7月12 | 美邦 |
| 華盛頓郵 | WASHINGTON MAIL | 溫哥華西雅圖 | 7月13 | 南來 |
| 皇后城 | QUEENSVILLE | 洛杉磯舊金山 | 7月13 | 多利順 |
| 山若丸 | YAMAWAKA MARU | 紐約 | 7月14 | 萬國 |
| 占士萊斯 | JAMES LYKES | 美國 | 7月14 | 總統 |
| 克利夫蘭總統 | PRES. CLEVELAND | 舊金山 | 7月14 | 總統 |
| 金華山丸 | KINKASAN MARU | 加拿大 | 7月14 | 東方 |
| 賓嘉利士 | BENGKALIS | 美國 | 7月14 | 渣華 |
| 古巴丸 | CUBA MARU | 南美 | 7月15 | 太平 |
| 月鋒 | PIONEER MOOR | 美國 | 7月15 | 美輪 |
| 瑪莎巴奇 | MARTHA BAKKE | 溫哥華西雅圖舊金山 | 7月15 | 鐵行 |
| 多拔多 | TROU BADOUR | 紐約 | 7月16 | 多利順 |
| 奧加狄士 | ORCADES | 加美 | 7月16 | 鐵行 |
| 菲寶熊 | PHIL. BEAR | 美國 | 7月16 | 美輪 |
| 山國丸 | YAMAKUNI MARU | 美國 | 7月17 | 萬國 |
| 伊利諾 | ILLINOIS | 加美 | 7月17 | 渣甸 |
| 先鋒 | PIONEER MIST | 美國 | 7月17 | 美輪 |
| 門羅總統 | PRES. MONROE | 美國 | 7月18 | 總統 |
| 哥羅拉多丸 | COLORADO MARU | 美國 | 7月18 | 太平 |
| 約翰馬士基 | JOHANNES MAERSK | 美國 | 7月18 | 捷成 |
| **澳洲綫** | | | | |
| 利來 | NELLORE | 澳洲 | 7月7 | 鐵行 |
| 貴州 | KWEICHOW | 新西蘭 | 7月9 | 太古 |
| 桂林 | KWEILIN | 西澳洲 | 7月9 | 太古 |
| 佐治安臣 | GEORGE ANSON | 澳洲 | 7月12 | 捷成 |
| 天諾士 | TENOS | 澳洲新幾內亞 | 7月13 | 天祥 |
| 東懋 | EASTERN TRADER | 澳洲 | 7月14 | 渣甸 |
| 成都 | CHENGTU | 南太平洋 | 7月15 | 太古 |
| 芝露華 | TJILOWAH | 澳洲 | 7月18 | 渣華 |

# 今日明日出入口船隻

**今日入口船隻**

| 船名 | | 開來港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 印度 | INDIA（中午） | 歐洲 | 九龍倉 | 股理盛 |
| 加利福尼亞 | CALIFORNIA（上午十時） | 美國加拿大 | A10 | 渣甸 |
| 馬時來 | MERSEY LLOYD（下午） | 歐洲新加坡 | 九龍倉 | 渣華 |
| 順盛 | SHUN SHING（上午九時） | 曼谷 | B10 | 捷順 |
| 美安 | MAYON（下午） | 金邊 | 油麻地 | 拿仁那 |
| 密蘇里丸 | MISSOURI MARU（上午六時） | 日本 | B1 | 東方 |
| 海安 | HAI AN（上午八時） | 高雄 | 油麻地 | 大信 |
| 那色加 | NAUSICAA（上午六時） | 紐約 | A8 | 順昌 |
| 亞美達 | AMITA（下午二時） | 高雄 | 油麻地 | 錫和 |

**今日出口船隻**

| 船名 | | 開往港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 德達華 | TIDRA（下午） | 西南非 | 昂船洲 | 順昌 |
| 冠連路 | GLENROY（下午） | 新加坡歐洲 | A4 | 渣甸 |
| 大寶石 | TAI POO SEK（下午） | 新加坡號嗎 | 油麻地 | 順昌 |
| 大寶來 | TAI POO LOY（下午） | 新加坡號嗎 | | 順昌 |
| 慕湖 | MUKHO（下午） | 曼谷新加坡 | B7 | 南來 |
| 捷達 | CHITRAL（下午五時） | 新加坡歐洲 | 九龍倉 | 鐵行 |
| 寮國 | LAOS（下午） | 西貢馬賽 | 九龍倉 | 法郵 |
| 廣東 | KWANGTUNG（下午） | 澳洲 | A14 | 太古 |
| 菲律賓貿易 | PHIL. TRADE（上午九時） | TANDJONG MANI | 長洲 | 澳洲 |
| 諾曼萊斯 | NORMANLYKES（上午三時） | 西貢 | 九龍倉 | 總統 |
| 亞美利 | AMELIA（下午） | 高雄 | B13 | 錫和 |
| 飛行企業 | FLYING ENTERPRISE NO.2（上午六時） | 基隆日本美國 | A3 | 和捷 |
| 馬遮安 | MACHAON（黎明） | 基隆 | 太古倉 | 太古 |
| 嘉斯高 | CRESCO（上午八時） | 門司美國 | A6 | 海運 |
| | TRANSOCEAN SHIPPER（下午） | 日本西雅圖舊金山 | A11 | 華林 |
| 平雅 | PINYA（下午） | 新加坡仰光 | A2 | 新興行 |
| 九州丸 | KYOSHU MARU（下午） | 日本 | A7 | 大阪 |
| 廣平 | KWANG PING（下午） | 高雄 | 油麻地 | 大信 |
| 伊利碧士 | EURYBATES（下午） | 紐約鹿特丹倫敦 | A17 | 太古 |

**明日入口船隻**

| 船名 | | 開來港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 菲律賓郵 | PHIL. MAIL | 美國 | A | 南來 |
| 奎松總統 | P. PRES. QUEZON | 菲律賓 | A | 美邦 |
| 伯明翰城 | CITY OF BIRMINGHAM | 台灣曼谷 | 九龍倉 | 銀行 |
| 東方銀河 | EASTERN GALAXY | 菲律賓 | A | 美邦 |
| 高麗熊 | KOREA BEAR | 菲律賓 | A3 | 美輪 |
| 富安 | FOO AN | 高雄 | 油麻地 | 遠東 |
| 海華 | HALLVARD | 日本 | A | 多利順 |
| 馬田尼基 | MARTINIQUAIS | 歐洲 | 九龍倉 | 法郵 |
| 樂拜倫 | LORD BYRON | 美國馬尼拉 | A | 新興行 |
| 大中山 | TAI CHUNG SHAN | 金邊 | 油麻地 | 順昌 |
| 僑生 | HEW SANG | 基隆 | B | 渣甸 |
| 芝加密 | TJIKAMPEK | 東非新加坡 | A | 渣華 |
| 利來 | NELLORE | 澳洲 | 九龍倉 | 鐵行 |
| 滿的威道丸 | MONTEVIDEO MARU | 非洲新加坡 | A | 大阪 |
| 東懋 | EASTERN TRADER | 澳洲 | A | 渣甸 |
| 愛菲馬士基 | EFFIE MAERSK | 曼谷馬尼拉 | A | 捷成 |

**明日出口船隻**

| 船名 | | 開往港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 奧沙達 | OZARDA | 日本 | 九龍倉 | 鐵行 |
| 美利時 | MALAIS | 西貢英國西德 | A19 | 法郵 |
| 浩生 | HO SANG | 山打根 | 紅磡 | 渣甸 |
| 加利福尼亞 | CALIFORNIA | 美國 | A10 | 渣甸 |
| 美安 | MAYON | 金邊 | 油麻地 | 拿仁那 |


LANENA SHIPPING CO. LTD.
ROOM 84, HENRY HOUSE, ICE HOUSE STREET
HONG KONG.
M. V. "MAYON"
美安 快輪
訂七月四日由金邊到港，請各收貨人速來公司辦理提貨手續，於船到時往船邊提貨，逾期代為存倉，一切費用與風火險由貨客自理。
拿仁那船務有限公司
電話：二四一四七 二四一四八

LANENA SHIPPING CO. LTD.
ROOM 84, HENRY HOUSE, ICE HOUSE STREET
HONG KONG.
M. V. "MAYON"
美安 快輪
直往金邊
七月四日落貨 五日開行
貨客付貨，請移玉敝公司接洽為荷
拿仁那船務有限公司
電話：二四一四七 二四一四八

M. M.
萬噸快郵新型「美利時」 S.S. "MALAIS"（時速十八海哩）
往小呂宋、西貢、北非、倫敦及歐洲各埠
七月三、四日落貨 五日下午開行
法國郵船公司啓
電話：23346 26551

第一中央汽船 DAIICHI CHUO KISEN KAISH
大月丸 M.V. "DAIGETSU MARU"
七月九日到 十日往海防
各收貨人請來本公司辦理提貨手續，逾期貨物存倉，一切風險及費用概由貨主自理。
總代理 泰山有限公司
收貨處 永通公司
謹啓

「斯萊培」 S.S. "SLEMBE"
由天津來
定於七月六日中午抵港
七月七日開往星加坡、巴生港、檳城。
請收貨人速來本公司辦理提貨手續。
華夏企業有限公司啓

大寶來 TAI POO LOY（有客位歡迎搭客）
即日落貨 即日下午開行
直往石叻、庇能

大中山 TAICHUNGSHAN（有客位歡迎搭客）
七月五、六、七日落貨 七日下午開行
往西貢、金邊

大寶康 TAIPOOHONG
七月八、九、十日落貨 十日下午開行
直往金邊

貨客請向本公司接洽為荷
順昌航業有限公司謹啓


# 火車時刻表

| 九龍開 | 到羅湖 | 羅湖開 | 到九龍 |
|---|---|---|---|
| 上午6時10分 | 上午7時10分 | 上午6時20分 | 上午7時22分 |
| 6時40分 | 7時43分 | 6時50分 | 7時54分 |
| 7時30分 | 8時46分 | 7時22分 | 8時23分 |
| 8時40分 | 9時43分 | 7時56分 | 8時56分 |
| 9時25分 | 10時29分 | 9時03分 | 10時06分 |
| 10時30分 | 11時34分 | 10時08分 | 11時11分 |
| 11時40分 | 下午12時40分 | 11時13分 | 下午12時17分 |
| 下午12時45分 | 1時45分 | 下午12時19分 | 1時23分 |
| 1時50分 | 2時50分 | 1時24分 | 2時28分 |
| 2時55分 | 3時55分 | 2時29分 | 3時33分 |
| 3時45分 | 4時46分 | 3時34分 | 4時38分 |
| 4時50分 | 5時53分 | 4時25分 | 5時28分 |
| 5時40分 | 6時40分 | 5時13分 | 6時17分 |
| 6時25分 | 7時26分 | 6時01分 | 7時02分 |
| 7時12分 | 8時13分 | 7時04分 | 8時06分 |
| 8時20分 | 9時20分 | 7時52分 | 8時57分 |
| （E）10時 | 10時57分 | 8時59分 | [illegible] |
| （S）10時45分 | 11時42分 | | |

附註：有（E）者逢星期六、日及公衆假期停開。有（S）者逢星期六、日及公衆假期開出。

| 深圳開 | 到廣州（北京時間） | 廣州開 | 到深圳 |
|---|---|---|---|
| 下午1時正 | 下午4時02分 | 上午7時14分 | 上午10時36分 |
| 下午4時46分 | 下午9時50分 | 上午9時35分 | 下午2時50分 |

# 夏令杯變作十人賽
# 虎報初告捷
## 昨天以七比二大勝多利順

「夏令杯」足球聯賽，昨天有兩場比賽在銅鑼灣政府球場上演，結果虎報以七比二大勝多利順；九果則以五比四氣走星島，至此，人字組的初賽全部結束，華字組則還有兩場，但昨日兩場比賽的得失，都不能影響出線的隊伍。

多利順對虎報，雙方實力原是很接近的，但時雙方都不足十一人出戰，只有十人上陣，同時多利順士無鬥志，踢來散收收，虎報則人人落力，搶着拚，攻勢成一面倒，故虎報這勝是合理的，這亦是它第一次勝仗。

球賽開始，雙方展開攻勢，沃漢傳球，經過馮文銳入中抽射，五分鐘，黃慶得首開紀錄。後虎報依然不斷進攻，十四分鐘，阮家富在十八碼得球即射，但中柱不入。邱仔輕飄以二比零領前。十八分鐘，李富來在十二碼附近抽射破網，劉澤森撲救不及，虎報以三比零領前。廿九分鐘，門將黎灼偉撲救不及，虎報多入一球，是黃慶得傳來，李富來起腳再射，妙傳與左翼位的阮家富，不食功勁射中鵠，四比零，這是上半場的紀錄。

易邊續戰，雙方都沒有換人，仍以十人應戰。三分鐘，邱延烈在中間傳與右翼的謝沃漢，射中的，虎報以五比零領前。十四分鐘，邱延烈得球，直入底線，傳出阮家富，他不射而割出中間，邱延烈零。十八分鐘，李富來起腳抽射，死角入網，六比零。廿四分鐘，李富來再直入底線，扭過劉澤森，射破網，七比零。多利順只有九人應戰了。但在廿八分鐘，離場不久，許漢宇盤球從入虎報禁區，陳勝安勾鐵，對方一球，劉澤森主射得手，打破光蛋，成一比七。

雙方陣容如下：

**虎報**——李廣永、吳國樑、李富來、黃文浩、陳勝安、謝沃漢、邱延烈、阮家富、鄭國興。

**多利順**——劉澤森、馮文銳、黎灼偉、何南生、黃炎東、彭漢森、羅柏寧、許漢宇、劉澤森、黃雲坤、梁志霖。

# 星島後勁不繼
# 九果反敗為勝
## 雙方踢十人結果五比四

次場星島對九果，兩隊也都是十人應戰，好在人手上九果是比星島好，但上半場星島演出好，攻守兼佳，所以能以三比一領前，惟晚節不保，終吃敗仗，這可能是太早放鬆，最後筋疲力敝，九果則以後勁較佳，終能反敗為勝，讀亦與前士用命分不開。

比賽開始，九果先攻，陳洪勳起腳射，但徒勞無功。九分鐘，星島反攻，湯官榮得腳，中的，星島以一比零領先。十五分鐘，九果中圈開球，前鋒入網底去，林碩由左翼抽射，球直入網底去，二比〇。九果中圈開球，立即反攻，曾榮漢在三碼處起腳，離門十五分鐘，球從左上角入，余金詠無法撲救，九果遂成一比二。廿二分鐘，曾榮漢傳球與左翼位，陳洪勳跑入接應。近門三碼抽射，但中柱不入。廿四分鐘，周志湯偷傳球，抽射與空位的關國宿，星島以三比一入網。

下半場，學漢在禁區內抽射，門將余金詠接球甩手，關國宿乘機，禁區前挑球入網，路法：九果追成二比三。十六分鐘，星島進攻，先後有張文傑及湯官榮射門，但無功而還。十八分鐘，鄧善學趁着林碩再攻。

曾離門，一腳挑入空門，星島以四比二領前。但不足一分鐘，陳洪勳甩刀拋門抽射，正中紅心，九果追回三比四。廿七分鐘，譚國宿大腳傳中，球落在門前，余金詠衝出，但接不穩，徐國雄立即一腳抽射空門，九果追成各四平手，此九果士氣如虹，攻勢很盛，卅分鐘，曾榮漢在門前建功，乃反敗為勝，直至終場，九果以五比四告捷。兩隊陣容如下：

**九果**——吳溢明、尹松英、曾榮漢、譚國宿、陳洪勳、林碩中、徐國湘、吳鴻耀、林瑞翹、關國雄。

**星島**——廖錦明、余金詠、方永祥、鄭志華、李炳德、湯官榮、周炳權、鄧善學、張文傑、盧炳暉。

# 元朗會月中將改選
# 遠征軍決不再添食
## 鄧炳全對來屆組班未表意見

元朗足球遠征軍領隊鄧炳全，日前因事先行返港，昨天談及有關該隊遠征的事情，據他說：元朗目前很需要鄧德先到北婆羅洲歸隊，所以，鄧德先一俟手續辦妥，隨時可動程。這是鑒於前方只得成無攔經驗，較佳，莫小禁限於表現，故必須補充一位守門，避免再次，於鄧德煒因不能再次請假，故要前往助陣了。

他又說：數年目前為止，元朗僅得八勝三和六敗的戰績，雖未見突出，但亦算不錯。今後元朗在外作賽，還可能減少添食，以免球員因證力關係影響戰績低落。

另悉：元朗區體育會將於本月中旬進行改選，推選新職員。目前，元朗組軍計劃尚未確定，預備邀請某些足球名將，盛傳元朗組軍籌某些大牌球員加盟，並放棄「大哥余」。對此，認為目前尚屬言之過早，一切有待選舉後才能詳計議。

# 聯邦軍人聯隊
# 獲准參加默賽

【吉隆坡三日電】遠東一支以聯邦軍人聯隊名義，參加今屆默迪卡杯的隊，已獲得聯邦軍部批准。

# 東華重臣集會
# 共商組閣組班

東華會各重臣週日有集會，商量組閣大計，使他們擬先物色人材，會中，在本月中旬的週年大會各個職位得順利提名選出。

據某一重臣透露：下屆東華會人選，不會有大變動，「舊瓶新酒」，本屆的職員，差不多就是下屆的人選了，只是職位上略為變動而已。

昨日的集會，有方潤華、余浩明、梁錦輝、曾廣劍、英才等，他們是研商每一職位的適當人選。

這個集會的一般意見，擬定方潤華任會長之職，梁錦輝為主席，曾廣劍為足球部主任，余浩明為出席足總代表，但他們每一個都非常謙虛地說你推我讓，表示銀紙可以出，不斤斤計較於職位。因為他們認為：「命錢第一，有了金錢就甚麼都好辦了」。

有傳余浩明可能會推下屆的乙丙組代表，余氏對此表示不知，根本並沒有作此活動，而其他的人早已密鑼緊鼓進行競選了。

關於東華下屆的組班計劃，初步的目標是以姚卓然領導全隊，加盟的以姚卓然為主，其他位置物色，當然仍要多方物色。

# 足總預排賀歲波
## 屬意邀請南美隊
### 埠際小組今晚開會商討

足總埠際小組，定於今天下午六時，在該會會議室內舉行今屆最後一次的會議，專題討論有關確定明年農曆新年外來港「賀歲」外隊的問題。

關於外隊訪港「賀歲」事，足總甲組上年已有丹麥哥本哈根隊的願意，將在春節期間來港訪問，但埠際小組委員因該隊實力不平，多不感興趣。

另一隊，由陳參維介紹前來「賀歲」的烏拉圭迅速隊，據探悉，該隊實力不俗，頗合香港球迷口味，而且，陳參維以往介紹前來的外隊，如秘魯市政和宵年聯隊、秘魯水晶隊等在港演出，球員腳上工夫相當到家，給予香港球迷留下一個深刻的印象。同時，此次介紹前來的烏拉圭迅速隊，要求包很是一萬五千美元，三場，總金折實約為港幣九萬元左右，即使加上二萬餘元的招待費用，合計不過是十一、二萬元，以一支實力雄厚的外隊，舉行的春節期間在港演出，假定三場總收入約有八成，亦有卅八萬元收入，扣除百分之四十五的稅務、場租、雜費等，剩餘下來，至少還有廿二萬元左右，除去十一萬元的包限費用，足總可以賺得近十萬元的純利。這加意算盤，是可以打得響的。因此，足總委員如李文彬、莫慶、梁兆綿等，多贊同接納該隊前來「賀歲」，因該隊較其他外隊實際得多。至於原定的加納黑人明星隊，因超過一個月的限期，足總只好放棄，將來如有機會，再行邀請該隊來港獻技。

# 夏令足球決賽
## 明日編排秩序
### 七人賽月底才舉行 商借球場尚待答覆

「默迪卡」足球邀請賽，參加今屆「默迪卡」邀請賽的隊伍，計有越南、日本、泰國、印尼、馬來亞、巴基斯坦或印度、可能有緬甸、除了比賽是由私人邀請參加外，向馬來亞首相東姑拉曼提出要求的。

後，將該項請求經過考慮研究後，由「默迪卡」籌委會組織委員會通過後，昨晚，該項賽事，要參加比賽，由該隊以上述名義參加，並附條件是該隊來回旅費自費，賽會只負責招待該隊的膳宿及在宮的交通費用而已。

足聯聯賽小組，定於明日（星期五）下午六時假華協會召開會議，屆時抽籤編排夏令杯決賽的秩序，並討論七人淘汰賽的問題。

委員張志威稱：據足聯聯賽小組主席已定於明天開會，抽籤編排夏令杯決賽的秩序，目前初賽的形勢，大致明朗，肯定了東昇、華聯和工商三隊取得決賽權，未確定的一隊，屆時將以X一字為代表，先行抽籤。

張志威還說：聯賽小組有些委員，初時曾擬由聯會編排決賽的秩序，但此議未為多數委員同意，現已決定明天公開抽籤時，「四強」可派代表在場觀看，執籤則由到場的體育記者代勞，以示公允。

關於舉辦七人賽，已去函南華會商借場地，但估計要本月二十一日才能展開角逐，目前南華尚未覆函也。

# 九巴足球部今開座談會

九巴足球部定於今午一時在皇后酒家舉行座談會，研究來屆組班大計，並力邀雷瑞能再出掌足球部「帥印」，九巴足球部今天的座談會，並準備於商討向外物色三、五球員補充，增強實力，以便重振雄風。爭於九巴足球部主任之職，該會有關職員現已留用舊人。

# 在星壓軸戰
# 元朗和星選

【新加坡三日電】香港元朗足球隊今晚以一比一和新加坡聯隊（星選）踢成和局。上半場，元朗一比零主隊領先。在第卅十分鐘時，客隊中鋒張耀國扳回一球，終成和局。

# 乒乓十傑決賽
## 昨夕五場戰果

星島杯全港乒乓球錦標賽，昨晚開始在修頓球場舉行十傑決賽，結果是：周薔邨勝李萍三比二；劉志偉勝徐錦三比一；郭鍚光勝錦濤三比零；傅勝嚴國強三比零；郭雄勝容瑞三比零。

# 明駝長短俱宜
# 土王子未退化

龍潭老人

明日跑第一班馬，但在我的見解中，認定其成就必不止此，化郎四十碼，曾以一分「飛輪」，「匪財」，由此足證其有實力，否則在春季賽事中，「土王子」身型並不優美，比賽中卻從不會犯錯，身型雖不優美，比賽中卻從不會犯錯，總之此駒在第二班中，能跑一分十七秒三分之一，經過一個暑期，大致仍能保持這個狀態。本身有經驗，在第二三班中，都能保好長處，在力場合，一經出賽，以來跑過二十二次，曾奪冠軍六次，亞軍五次，季軍六次，殿次之輝煌。

明駝：路又曾兩番外遊，好地做出一分十六秒三的時速，自有相當潛質，去季之無成，是否不欲急急升上第一班？有推敲必要，下季再出，如成牛冷門，應優先考慮。第一次上陣，即做一分四十三秒二的時速勝一哩，對手是「一品夫人」、「波斯玫瑰」、「公道」；再出，跑六化郎四十碼，又以一分十六秒四的時速擊敗「個儻者」，演出表現可喜，此駒在前途後勁俱不弱，應付長短途均能應付，切莫以為在村馬的好駒。

香檳太子：新馬六化郎四十碼，其門而優勝「明耀」，下季雖已十歲，體力未退化，仍有一般實力，良牛冷門時更有猶頭。

經此役後，「明駝」出賽甚少，編班時遂被編入第二班，在第二班中，更未見有過表現，去季經常不能上陣，可能是健康有問題，本身質素如何，仍屬一謎，在第二班中願不利，宜看下季初的操練及出賽情形再作定論。

蕭蝶玲

# 中文電台

# 商業一台

# 商業二台

# 麗的銀台

# 麗的金台

# 麗的電視

# 澳門綠邨

# 今日廣播吊电視


滿今天請早

新世界　香港　真光　光明　皇宮　英京　龍城　華樂　金星　嘉臨

苦海一賢婦

林鳳　胡楓　李紅　李馨　李香琴　張英才　黃曼梨　主演

聯興影業公司

國泰　普慶　明天獻映

滑稽片我稱王

傅奇・平凡・石磊・王葆真・劉戀・余婉菲　主演

笑得雙腳直跳！笑得眼淚直標！

胡小峯　導演

樑上君子

大偷小偷　軟偷硬偷　明偷暗偷　乜都要偷

想入非非大喜劇

今天第十續映

歌舞

潘柏　胃靈丹

中國跌打　陳公石

解除痛苦好良機

頭暈　心跳　跌打　風濕

彭錦業　中醫教授

余永銳針灸診所

鳴謝蔡氏鼻藥愈我十年鼻病

益元丹　固本培元　防病健體

冷氣為患　此藥能防　日服一粒　可保健康

鍾庸婦兒科　門診時間

每瓶十元　二十日量

遠東健康院　風濕　皮膚　咳嗽腸胃

明新花店　地址：水坑口十一號　電話：二四八六三四

惠刊廣告　請打電話　七六六九八〇

買唱機揾我

大衆補習

蔡啟超　風濕精

大公報　分類廣告　每行二毫　五行起碼　（每行可排十八個字）　電話766980

# 娛樂

## 荒誕不經的悶片——談「驚心動魄」(THE MIND BENDERS)

影談

這是一部「冷戰」片，又是一部與譯名相反的「悶片」。

本片的「冷戰」情節，一開始就透露了出來：一個生理學老教授，從一列由倫敦開出的火車上跳下死了，英國軍部派來跟蹤他的密探，立即調查他是否出於自殺，並透露他有向「敵人」出賣有關太空飛行情報的嫌疑。他遺下的公事包中有大疊鈔票，就是證物。

為了調查老教授的「賣國」行為，英國國軍部派密探來查問老教授的助手朗文博士。朗文深信老教授不會「賣國」，可能因他親自試驗「人體隔離反應」，精神受了影響，而違反本意，做出「賣國」的事來。

前面所說，是本片搞「冷戰」的情節。它的虛假是非常明顯的。[illegible]

？除非這個人多有保留頭腦，除非他是傻瓜，相信是不會這樣做的。但是，英國國防軍部會僱用一個這樣的人來負責這種工作嗎？

接續，本片在上述無中生有、情理不通的基礎上，引出一段更加荒唐的情節來。

這段情節是朗文博士[illegible]

[illegible]

木風

## 顧聖嬰的近作

唱片介紹

金健

去年中國青年音樂家海出國在此間回國後，據悉一直不曾有過什麼空閒，除了再作若干演出外，顧聖嬰還灌了唱片；劉詩昆結了婚之後，在北京舉行過一次全是中國作品的獨奏會。最近，聽說劉詩昆將要赴南美演奏；顧聖嬰則因為池備參加又一次國際比賽，因此非常忙碌。前一陣，收錄她演奏的一張唱片已經運到港，題名就叫「何牙利狂想曲」，包括舒曼的「奉獻」，李斯特的「何牙利狂想曲」第十二首，蕭邦的三首前奏曲：「A小調」（第二），「升F小調」（第八），「D小調」（第二十四），另外是蕭邦的四首練習曲：降G大調（作品二十五之九），升G小調（作品二十五之六），降A大調（作品十之十），「升C小調」（作品十之四）。前星期電訊說是全部蕭邦作品，顧聖嬰固然最擅蕭邦，但這張唱片則不然，電訊恐是說得不很完全。

顧聖嬰的鋼琴餘味，是詩意，精煉和奔放的結合物，在港時給人的印象如此，唱片給人的印象仍然如此。國內演奏家大都秉持一項先求作品精神表現，再講表現技巧的原則，但又顧調個人風格。顧聖嬰的表現也就是如此，她沒有放棄或抹殺與歪曲任何一首作品內的任何一斷「內涵」，但又處處顯露個人的風韻，個人的理解。因此，一首作品，在她的演奏之下，別有一番神采。顧聖嬰是以精美的音樂感，和神妙的詩意來感染人的。人們在她所彈的作品中，如那隱隱約約地感受到的一種詩的韻味——就如月光把銀光投射下來，於是一切都塗上了銀白色一樣。在唱片中，固然舒曼與蕭邦是抒情的大師，顧聖嬰正好投合了這種風格；但是李斯特那何牙利性格極濃的、粗獷開朗的狂想曲，也使人感受那一份詩的情感，這是演奏者風格的特點。

這張唱片的樂曲，都是在香港演奏過的，因此都不會感到生疏。唱片的第一面是「奉獻」和「何牙利狂想曲」，「奉獻」是根據舒曼同名的[illegible]

## 鬼屋導演王鏗　鄰居失火虛驚

中聯的「鬼屋疑雲」，前天在香港片場拍內景，剛拍完白燕被瘋漢追襲的一場，突然有人來告訴導演王鏗：「鏗叔，你家失火嘞呀！」王鏗正抹着汗，滋油淡定地說：「唔係啩！咁杰？」來人說：「係唔係住在諸上佛台？唔係講笑架！」王鏗拍片要緊，自己的事一於好少理，還是白燕心急，她說：「阿鏗，你返去睇下先啦！」王鏗走出影棚撥電話，電話不通，這時，他有應慌了，那忙乘車回家。到金巴利道，他封見救火車，救架，擺開陣勢，如臨大敵的，已燒了好一陣，急急趕到家門，原來失火的卻是鄰居的一層，王鏗探出頭來看熱鬧，原來失火的地方，是隔鄰的一層空樓！（廿洲）

上官筠慧在「永遠的微笑」中的扮相

## 既屬善舉 旨博一粲　大集會演特別封相

響叮噹

外國游客到港，在遊覽的節目裏，總不會漏去遊山頂，到香港仔吃海鮮，大觀過去看，大戲，以先觀為快的，對於粵劇的六國封相與感興趣，而有之，熟哄哄的全班大老倌上演，只有新班第一晚有之，一個外來游客[illegible]

[illegible]

## 聞風至而色變　張仲文修後窗

[illegible]

## 娛樂手記

## 上官筠慧再度蜜月

李妍

[illegible]

## 京劇談薈

## 古稀人瑞祝麒麟

仰虹

[illegible]

## 受到李春來、劉永春的薪傳

[illegible]

「鬼屋疑雲」中驚見鬼的白燕

## 紅河驚夢

## 九、秋風秋雨奈情何

[illegible]

## 死前日記

一月三十日

看戲的效用

[illegible]

一二一　令人氣餒

[illegible]

## 神秘女郎

松梅 小山 著

[illegible]

## 小說林

[illegible]

## 過門

一一〇：陪遊客吃飯

[illegible]

## 珠女前傳

黎水園 圖　田萍 文

（一一五一）七姐歸別四姐出來，心裏空空洞洞，沿道內街毫無目的地走着。經過北角菜市的時候，發現有許多女傭打扮的人擁在樓梯口。她好奇地探首望上去，原來在樓梯上有一個寫信攤位，專門寫人代寫書信及介紹傭人的。攤位前擁了不少人，生意很忙！

（一一五二）七姐看了心裏一動，暗忖：「金蘭姊妹介紹了三家工作，都做不長，不如自已碰碰運氣，說不定能碰到好的東家。」

[illegible]

# 憶二梅

高唐

這兩個月來，我在上海聽了許多現代節目的評彈開篇。有老藝人演奏的，也有青年藝人演奏的。這些新開篇，內容是又生動，又豐富。我打聽了一下，製作這些開篇的人，大半是評彈演員自己，而青年一代的藝人，寫得更多。據兩個曾經熟悉的演員來說，梅蘭秋在上月裏寫了一支「有問必答」，那是讚揚上海電話公司「○四台」話務員的先進工作法的；劉韻若則寫了一支「永不生銹的螺絲釘」，則是歌頌平凡戰士——雷鋒的生平事跡的。此外似張鑒庭、十迴芳都稱爲才女，而蘇州團和南京團裏也都有這樣的才女，她們不但會寫開篇，還能編寫中篇評彈。

聽到了這些，使我想起從前。在解放前的評彈界裏，休說是品不多，一字不識的文盲，以我所見，其中只有一個人是出色的，那就是二梅。當時人只知她很聰慧，而不知她還能詩。但是薄命，記得我在上海見過幾次以後，她就離去了，從此再也沒來上海，過了幾年，又聽說她滿懷傷感，到故鄉無錫的太湖邊上，歸耕隴畝去了。

就在她離開上海的那年冬天，到蘇州演唱，從蘇州給我來了一封信，我在回她的信裏，寫了這樣幾句話：「蘇州上有霜，蘇州更冷，用是深念二梅，西風舉袖，琵琶難成腔矣……」過了幾天，收到她的回信，寥寥數語，附演一首絕詩：「寂旅常年嘆不歡，施朱抹白與誰看？青來猶感唐家憶，將懷吳中翠袖寒。」我還是第一次見到她的詩，詩做得這麼好，不愧大才女。因此再寫信去，要她的詩稿來看，她却漸而勿與。直到第二年，上海的幾張小報上，登載她有個戀人，在上海背叛了她，和另一個女彈詞家同居了。這個「新聞」，在那時的各家小報上，不止登了一次。大概被她看到了一些，就從寓山附近的一個小鎮上，又寄給我兩首小詩。她叫我不要在報上發表，只是讓我知道她對這疑公案的態度而已。那兩首詩是這樣的：

薄怒常潮被底生，水搖坐看夕陽明，斷他寸寸狂從緒，付與東流了此情！

不是悲傷不是癡，今宵無淚亦無詩。南山合擁新篁住，莫惜高寒向北枝。

詩裏的故事，那是可以理解的；作詩人的心情，那是可以理解的遭遇，即使聽說她已經歸田以後，也常常想到這個人。一九四七年，有一回游了太湖回來，寫了十幾首「太湖雜詩」，其中就有一首是爲了二梅而作的：「鑑合當放美人國，百里舟行日欲晡。紅壓鏡奩間，有人曾見二梅無？」

二三十年前的事了，到如今，二梅的消息還是杳然。當我每次聆聽現在的書場，看到青年女演員的人才輩出，才調縱橫，總會想到二梅，她若是遲生二十年多好呢！不也會像現在這批青年人一樣，歡樂地、熱情地爲美好的祖國而歌唱。

# 利用放射性同位素 科學家巧破無頭案

·林昌·

歷史上有許多關於某人死亡原因，無法徹得解決。社會上有許多「無頭公案」，還最幹練的偵探也束手無策。可是最近由於科學家把放射性同位素利用於偵查疑案方面，竟然把一些「無頭公案」解決了，把一些歷史之謎揭開了。

在加拿大，幾年前發生了一個妙齡女郎被殺案。兇手在下手時異常機警，沒有留下可使偵探們藉以破案的痕跡。唯一的線索是女郎的緊握的手中留着幾根頭髮，看來是兇手頭上撕下來的。可是，從來沒有辦法可以確定頭髮屬於某人，而不會發生錯誤的判斷。但經加拿大科學家利用放射性同位素甄別的方法，確定頭髮屬於一個嫌疑犯，於是追究下去，疑犯無法抵賴，終於和盤托出行兇的經過，使一樁疑案的眞相得以水落石出。

在瑞典，四百年前的國王伊列克十四世，死因一向是一個謎。人們疑心這個國王常不是善終的，可是沒有什麼證據。當時盛傳他的弟弟野心很大，殺後把王位。一直到了放射性科學有了很大發展的今天，瑞典的科學家把它施用於伊列克十四世的遺骸上，終於證明他當時是被人用水銀毒死的。

用放射性同位素以偵查疑案是怎樣進行的呢？首先，把放射性物質中子，向檢驗的物件施行轟擊，這樣一來，構成物件的分子就會發生變化而形成放射性同位素。這樣的放射性同位素和原來的物質相比較，是可以正確地測量出來和加以辨認的。

在上述瑞典的例子中，科學家就是這樣發現骸骨中有水銀的同位素的存在。在加拿大少女被殺的案中，科學家利用放射性同位素測出了一根頭髮因爲帶了放射性而具有不同的特徵。這根頭髮的同位素可以測出的波長，測出之後就能斷定少女手中的紅髮是屬於嫌疑犯的。這正如每一個人具有不同的指紋。

當一件槍殺案發生時，科學家可以利用放射性同位素，檢定兇手所用手槍上遺留下來的炸藥痕跡屬於哪一類型。知道炸藥的類型後，再用一種特殊的溶液叫疑兇洗一下手，就能從溶液中斷定疑兇是否曾經施用上述手槍，使得兇手無從遁形。不但如此，還能斷定開過幾次槍，是一次，還是二次、三次。如同斷定瑞典王伊列克係被謀殺一樣，嚴格縝密的科學家們最近更……

利用放射性同位素查出拿破侖的死因。他們斷定，拿破侖的死與砒霜有關，即使不是直接因砒霜死亡，也是因爲砒霜使得他的病情加重。

科學家們在檢查拿破侖的遺髮後作出的這一驚人的宣布，是把遺髮帶上放射性同位素，發現同位素裏面有砒霜。

大家知道，拿破侖在第二次戰敗而被放逐於聖赫勒那島後，終於鬱鬱不歡地死亡。死後，其內臟與頭髮被放在英國。在以前，科學家們認爲拿破侖死於胃潰瘍。最近，又被認爲死於胃癌。這應該是最後的定論了。

放射性同位素還是比較新興的科學部門。但是近年以來越來越多的國家，普遍利用這項科學成就以偵查罪案，使罪證更爲確鑿，丟濟了更多的疑案。

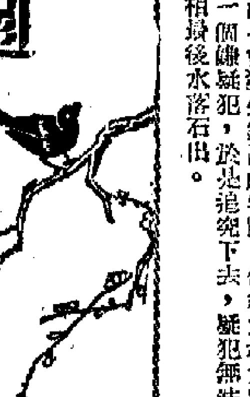
# 科學家有此一說 降雨量跟月亮有關

·組俊·

不久以前，有兩位科學家——美國的和澳大利亞的，分別把許多年來的每日降雨量加以考察。美國人利用計算機整理了美國各地一千五百四十四個氣象台五十年來的觀測資料；而澳大利亞人則細心地分析了五十個氣象台二十五年來的觀察所得。他們的結果是那麼使人驚奇。據說，無論是美國，還是澳洲的乾燥氣候，在新月和滿月後的第三天到第五天，降雨量差不多總是多於這個月內的其他日子。

爲什麼這樣呢？地球上的降雨量和月球、地球之間的相互位置的變化有什麼聯系呢？澳洲科學家提出了一個新穎而大膽的假設——儘管這個假設還並不那麼令人信服。他說：地球上的降雨量是和宇宙空間降落到地球上來的宇宙塵的數量有關的；正是這些微塵在大氣中起着水分凝結中心的作用，並推動雲的形成和雨水的降落。而地球周圍宇宙塵雲的面積大小，以地球和月亮的相互位置爲轉移。當月亮運行時而「接近」地球，時而在它的周圍「膨脹」，於是，在這個地方便出現了傾盆大雨。

# 大公園



# 閱內遼東一局棋 十萬人已去向不明 廖耀湘成籃球隊長

陳少校

風雨更急，遍夜雨，破船偏遇頂頭風。——路不通，行不得，廖耀湘的退瀋陽之路，給解放軍頂住了。

廖即命令作爲先頭團的六十四團，向佔領營口公路正面的解放軍，發起猛烈的攻擊，企圖打開一個缺口，然後衝過去。

但是，當面的解放軍兵力佔着優勢，且正源源增加，他們堅扼着陣地，儘管是美械師的精銳，這一團將軍，又哪能擋得過去？不但擋不過去，而碎了，如鳥獸散，被劉團長亦被解放軍繳獲完了。廖耀湘的老本錢，一下子就去了三分之一。

此時，廖耀湘急待新二十二師主力之續到。他還想再度發起攻擊，由公路以北的小徑打開一個出路。

但是，新二十二師的後續部隊不見來，而解放軍却向他的所在地衝過來了。在此種情勢下，廖耀湘若是不走路，不但「車」「馬」被吃掉，連「公」也怕有問題，只好三十六計，急急回頭，向四十九軍軍部的方向走，希望在途中能遇到新二十二師的主力。

這時候，廖遇到新二十二師的副師長周璞。是在不久之前，奉廖之命回頭去找該師主力的。據周報告：四十九軍軍部所在地已經發生戰鬥，不能通過。新二十二師的主力，可能被阻而不能上來，也可能改道向老達房前進了，說來說去，總之，情況不明。

其時，跟在廖耀湘身邊的，只有新六軍的一個特務連，騎人數不到兩個排。四面則散兵很多，而廖總部的補給，處處都是戰爭的追擊。他們不但沒有抵抗解放軍，却引來了對方的追擊。他們被解放軍封鎖了，妙定再覓蹤足之地。這時，廖耀湘從瀋陽河到饒山，途經一個小村莊，但想避到那村莊，再乘夜設法向瀋陽外突出，抵抗到晚上，那料到，走不如到。

進抵那小村莊之前，解放軍早已把它佔領了。廖一驚，慌忙又一場，當他們沒辦法，只好趁早退回。

正所謂打起來時兵嫌少，逃起來時人怕多，廖耀湘的特務連雖然只剩了不到兩排人，但他仍覺得目標太大，容易引起解放軍注意，乃令其分成幾個小組，向各個要或方向隱藏，他自己則和李濤等幾個人，隱匿在一個凹地裏，一直隱到晚間。但到了這時候，他再想找特務連的人，已經聯絡不上，更說不到掌握了。

本來是手握精兵十萬的一個兵團司令，數日之間，確實能掌握的只剩下四個人：新六軍軍長李濤，新二十二師副師長周璞，新六軍部的一個額外高參，以及廖的一個隨從副官。

連廖耀湘自己在內，剛滿一個籃球隊的人數，即使他們是「五虎將」，也不會有何作爲了。

他們的唯一希望，只是趁着夜靜的掩護逃出去，逃回瀋陽。

妙的是，這時他們雖然遇到那個地方，但廖耀湘決定再向南行動時，夜深月黑，廖與李濤、周璞、高參某一共四人，向南行動。到了徒涉饒陽河通饒山那條水渠時，周璞一個不慎，咕咚一聲，跌入一個水溝沒頂的地方，禁不住情急驚惶，大呼求救。這一來，驚動了解放軍的巡邏散崗來搜索，又把李濤捕獲了。到此，只剩了廖、周及高參某三個人。

他們三個人像三隻喪家犬，摸黑向南行動，總算通過一處小樹林，又摸過一個小村莊，兩處均有解放軍步哨，奇蹟的戰鬥在持續。他們三個人驚疑逃，逃到黎明時，見有一個小村莊，從外面看去，十分平靜。豈知走近之時，立刻發現有解放軍。其時，那個高參走在前頭，「一個莽撞，先行入網。」（七三）

# 五岳之一——北岳恆山

高齊

山西省渾源縣境內的恆山，號稱北岳，是聞名中國的五岳之一。恆山拔海兩千多米，蒼勁陡峭，巍峨險峻，山上勝景如林，古跡甚多。

蜿蜒在恆山腳下的一條溝谷，是渾河支流之一。河西岸的陡壁上，鑿有幾十個大洞，而且深的石洞，相傳爲古代著名石匠魯班所鑿，是在山洪暴發時供搭橋用的。

在唐峪水西岸半腰間，凌空懸一層樓，斜倚曲樹，下面支持着少許木柱，這一「空中樓閣」，險而且奇，吸引着古今遊人，雖然年代久遠，但並不傾圮，這就是著名的「懸空寺」。相傳此寺始建於一千數百年前的北魏，不過現在所見的北魏，乃是明清時代的建築。

從唐峪口沖入山口，便可望見那巍峨的恆山，群峰聳立，氣象雄偉。

在峪內兩山間，方籍很多。據「渾源州誌」載，北魏道武帝天興元年命令士兵開道，登恆山，時留下不少土蹟的遺跡。恆山峰巒間還有不少的堡壘，據說是宋朝楊家將抗拒金兵的陣地。

離唐峪口不遠的西山崖下面有一個寬約數丈的「總溪洞」。洞內有南海一覺尊、十八羅漢塑像，神態異常。洞內雖然陰冷，但幽靜。經過「碧溪洞」，從洞前往五里路，距離渾源縣城十五里，便到恆山的下盤，地方恆山的正道，建有一座山門，從這裏開始，沿途是有「一步雲路」、「步步登高」、「停旨亭」、「仙機」、「五里」等名勝古跡。恆山半腰上，可以看見崎嶇的半山腰中的「大字」，約二丈的石壁，遊人至此，懸崖和翠屏山峙的北峰，俯瞰則千溝萬壑，羅列在恆山腳下。

恆山半山以下，樹木較少，半山以上，還有高大的松樹，楊樹，參天，遮成一望無際的樹林。近年來，造林工作，了規模以營成，那些樹林正在成長，使恆山顯得更加年青。

在「密仙嶺」上面，有一「虎風口」，這是號山路急轉之處，山口，有如虎吼，故名虎風口。虎風口之上，就是老嶺上，有幾個不清楚的好像是驢蹄印。民間傳說張果老當年騎驢過此，因山高路陡，害怕滑倒，不得不叫毛驢，因而留下了他的足跡。

再上，可以望見層層疊疊的廟宇，最大的建築物是恆山大殿。大殿神像高大，雕塑精細；殿內人物傳神，筆力豪放，據說係出自渾源名畫家耿建廣的手筆。從大殿經五士廟、玉皇閣、御碑亭，便到會仙府。從會仙府登山北上，便到了恆山的頂端，山頂上有的廟宇不少，綠瓦紅牆，掩映在翠綠叢中。站在這裏，極目遠望，美麗的渾河，像一條綠色的飄帶，穿過萬頃碧綠的田野，向桑乾河奔去。西面隱隱可以望見山西名勝應縣的木塔，如果天氣晴朗，還可以望見五台山諸峰。

# 奉旨殺人

門玉

美國某小電影公司計劃拍一部西部片，而且打算拍一場人數空前眾多的「紅番」演戲，但製片人擔心要用這麼多的錢支付那些印第安人演員，於是對導演說：「我們那有這麼多的錢支付那些印第安人？」導演沉思了一陣，喃然說：「如果我們是軍隊便好了！」「這是甚麼意思？」「開槍實彈，不必付錢！」

# 聰明畫家與人的皇帝

藝丁

從前，流行着一種民間，每逢端午節，懸掛鍾馗像的風習。這個風習，已久，而且和唐代的大畫家吳道子與唐太宗有關。據「天中記」引唐「逸史」說：唐太宗游驪山回宮後，得了一個病，綿綿不愈。有一天，他夢見一個大鬼，破帽、藍袍、角帶、朝靴，捉小鬼而食，自稱是終南進士鍾馗，因殿試落第觸階而死。唐太宗醒來，病就好了。於是詔畫師吳道子，把夢中的所見告訴給他。當唐太宗之後，道子略加思索，鍾馗像就畫好了。道子然若有所悟，按筆立就以進，太宗覽圖大悅，立即勅旨翰林院，並且摹製每年歲暮頒賜鍾馗像於內廷，民間也貼鍾馗像於門首，用以驅除不祥，這就是吳道子奉旨畫鍾馗的故事。這種風俗，一經形成，後來歷代不衰，不知在什麼時候開始，又改在端午節懸掛了。

爲什麼吳道子能這樣神妙地畫出了唐太宗夢裏的鍾馗，使得唐太宗拍案叫絕，大爲讚賞呢？這個問題看來似乎很神秘，其實拆穿了也很簡單。原來是因爲唐太宗以久病之身，精神已經恍惚，夢中所見更是渺渺茫茫虛幻無憑的事情，簡直是借以舒發自己是「佩天子的喜相」而已。而吳道子有所揣摩，是要迎合帝皇的歡心，居然「創造出一個身軀偉岸，豹頭環眼，英風凜凜，既威又好的形象，這就無疑要投其所好了。……」

多人反對這種傳說，張鍾馗是「考工記」的「終葵」，「終葵原來是「椎」的意思（驅物之具），古人有用椎驅鬼的風俗；明末大學者顧炎武在他所著「日知錄」……

# 宋代的冷藏水果

民年

新鮮的水果很容易腐爛，特別是在長途運輸中，損耗更多，除了用冷藏方法加以保護，即使日子較多，還可以使物體本身處於冷藏狀態，不致發生腐敗。其實，在今天已是家喻戶曉的方法。早就有人用冰凍的方法來運送時鮮的水果了。據北宋人龐元英「文昌雜錄」的記載，他有一次出使遼國，時間已是夏曆年底，遼使所設的招待宴上，陳列着京城的沙梨。他當時很奇怪，不知道怎樣吃法。後來，只見招待他的人，把沙梨放在冷水裏浸，等到冰外結冰，才取出剖開，梨外的冰遞去，和新鮮的完全一樣。此後，他得到了經驗，後來用此法來處理柑橘等類的果品，都達到了「味如故」的良好效果。

特級長舌婦

女甲：「如果不想給全城人都知道的事，你千萬不要跟她講。」

萍遷

# 早點

·徐思·

**十分費解**

有關當局應讓東華三院門診收費，每人一元。

此舉對貧苦居民不知有何好處？

**不如龜公**

龜公傳皮綽來開會消息，從法院到報紙均被撤頭。

曾尼迪到英的新聞，因此爲之黯然失色。

**油貴如水**

一女子約消費食水五十加侖，被罰款一百五十元。

用油三元費通汽油多矣。

# 大唐游俠傳

梁羽生 雲君畫

**第三回：廿年疑案情天恨 一劍驚仇俠士風**

夏凌霜淡淡說道：「我倆不見外人，你有話就向我說。」車遇欲說還休，夏凌霜道：「你不願意跟我說，那就算了，我可要趕路啦！」揚起馬鞭，放開馬蹄便走。車遇又追來叫道：「好，我便和你說吧！」夏凌霜已是極不耐煩，在馬背上回頭說：「你說吧，我聽得見，不用大叫大嚷！」

車遇道：「崑崙黃與那仲山事毫不相關，對不住你媽的是另一個人，這個人麼……」夏凌霜道：「怎麼樣了？」車遇道：「這個人她是什麼，但知也不能由你將他殺掉！」夏凌霜冷笑道：「我根本就不知道你說的是什麼，哼，哼，崑崙黃是好人不能殺，另一個壞人也不能殺，好奇怪呀，哼，哼，不用說啦，我知道你與崑崙黃都是一丘之貉……」車遇叫道：「你再聽我一句話行不行？」……

尾叫道：「你知道你姓什麼？你不姓夏，你的爸爸也不是夏臨滄！」

夏凌霜大怒，反手便是一劍，罵道：「你要撒潑，我不能讓你放屁！」這一劍別處去，你的狗舌頭！」這一劍勁道十足，凌厲非常，車遇並不居高臨下，只得放開韁繩，一個「金鯉穿波」，斜飛出去，避開她這一劍。夏凌霜早已一騎絕塵而去，她這匹馬是日行千里的寶馬，當時車遇那還追得上？……

夏凌霜一口氣跑出了十多里，餘怒未息，想起車遇那番話，心裏又覺得有點奇怪，……

（版權所有）

# 與民共樂

三、與民共樂

左右的人見呂紹情形危殆，只得上前翻開呂光的手，解去呂光的難。

這時候恰好呂纂和呂宏，相繼進宮來了。呂光雖然大醉，但對着呂纂和呂宏二人，他却不好意思太狂。這是非常奇妙的事，任何一個醉人，無論他醉到什麼程度，他常常是清醒的人。

呂紹而且是嫡子，並且已經登了位的兒子。呂纂和呂宏，和呂紹一樣，都是呂光的兒子，作爲大涼皇帝，而呂纂不過是太尉，呂宏不過是司徒，司徒與太尉，總不及皇帝之尊。呂光雖然欲殺呂紹，但不致對呂纂和呂宏有什麼動作，呂光自己心理上先怯了，不敢冒犯不會喝酒的呂紹。

「這是怎麼一回事？」呂纂雖不是向呂光直接質問，只是向呂光去有質詢，但呂光聽了，內不自安，連忙分辯道：「沒有，沒有什麼，我只是試試紹兒的膽量如何而已。」

「父皇！」呂纂說：「這不是兒戲的。」呂光歪了好一會才勉強坐下：「這個恐怕不會吧，致——啊，你以爲我醉了麼？」

「父皇眼不醉便好。」呂宏說：「……不要在宮中再鬧出事來才好。」

凡是醉了的人，都有一種特點，那是偏要執拗。呂光沒有例外，當他聽見呂宏這句話後，便決意要在宮中鬧點亂子出來。

他懷着這個主意，突然把虎豹的籠都打開了，小內侍嚇得也不告訴任何人，悄然走避，他也來不及，急得大聲呼救。

首先出來的是那頭大黑豹，牠嫌地伸了伸腰，然後抬起頭來，向呂光瞪眼，懶洋洋的，不知自己危險，吃在牠面前，跟着出來的是那頭吃兒子的母虎，牠出了門後，猛地咆哮起來。那小內侍給嚇得猙猙……（十九）

歷代帝皇行樂錄 酒帝皇之一

# 說林

**兩個人他都要幫**

春明知道小王就是要他拿出一筆錢來。那天，雖然他在心底，已經答應幫助小王，但他還是猶豫不決，沒有和父親提起。他這樣做的計劃，並不見得有那麼快，也許他又改變了主意也說不定。同時，他對小王做生意，沒有什麼信心。如果他和父親商量，大概是可以拿得出來的。但是這筆錢，到底是父親的錢，不是自己的。

他在父親工廠裏工作，每個月只支取四百元的薪金，其他的地方，可省則省。他知道父親獨資創立這個機織廠，花了許多精神心血。他對小王做生意，也不大同情，他覺得學什麼，最好就學什麼。學非所用，那是一種損失。除非是迫不得已，那就沒有辦法。但小王現在並不是找不到技術工作的機會。

他自己是學機械工程的，他父親既然在香港開了一間機織廠，他畢業了之後，就到父親的工廠裏幫忙。這家機織廠雖然規模很小，但將來總可以慢慢地發展，經驗，總是要找時間去積累的。

小王學的是航空工程，在規模宏大、無比的……

**春夢留痕**

高歌

織織中工作，總是多麼令人醉熟的事情，可是他偏偏地掉這麼好的工作崗位，跑到香港來，現在還要靠緊身伶待的工作，去賺錢謀生活的錢。

春明想來十分替他惋惜。

不過，事已如此，說也無益。而且，小王，新秋，兩個人他都要幫……（三四）

# 是日也 生意淡得交關

……

# 長恒街頭

周亮川

……

糟人日記 大中

……



---

大公報 Ta Kung Pao, Hennessy Road, Hong Kong

阿爾及利亞獨立一周年 劉少奇周恩來致電祝賀

考察中國 朝代表團

美蔣武裝特務偷渡登陸的下場

（左圖）在福建被我捕獲的美蔣武裝特務。（右圖）……